

# YOSUWA La Buki

## *Kabovitouula*

Mapilana *Yosuwa La Buki* baisa liliusi mina Isireli eiyoulisi valu Kenani, deli Yosuwa si tokugwa, matauna Mosese kaimapula.

E buki mpana iluvipeilisi Waya Yoridani, kali Yeriko isiyayeila, Ai kala kabilia, deli kabutu kala vigavau Yaubada deli la tomota.

Metoya buki mpana mailatala mailela bwaina sainela isisu: “Lagaila goli bukunagaisi avai yaubada bukuwotitalaisi... Ka, yeigu deli litugwa bakawotetilasi baisa Guyau” (24.15).

## **Buki kala katumimisa**

Mapilana Kenani kala youla 1.1—12.24

Ivilaisi valu 13.1—21.45

a) Mapilana valu Waya Yoridani opilibolim-ila 13.1-33

b) Mapilana valu Waya Yoridani opilikwaib-waga 14.1—19.51

c) Viluwela kabokwala 20.1-9

d) Mina Libai si valu 21.1-45

Dala madilasina opilbomatu ikaimilavausi osi valu 22.1-34

Yosuwa la biga taloi 23.1-16

Kabutu ivigivau mapilana Sekem 24.1-33

## *Yaubada ikaraiwogi Yosuwa biyoulisi Kenani*

<sup>1</sup> Tuta makwaina matauna Guyau la touwata Mosese bogwa ikaliga, e Guyau ilivala baisa

Mosese kala topilasi Yosuwata matauna Nuni lat-ula. <sup>2</sup> Ikaibiga, kawala, “Ulo touwata Mosese bogwa eikaliga. E baisa tuta bukukwatubaiasasi, yoku deli komwaidosi mina Isireli, e bukulu-vipeilisi Waya Yoridania<sup>a</sup> e bukulosi makwaina valu lasisakaimi. <sup>3</sup> Makawala bogwa laluki Mosese, e komwaidona pwaipwaia makwaina makateki bukulokaiasi bogwa lasakaimi, yoku deli komwaidosi ulo tomota. <sup>4</sup> Kami kaligei bila itobu oviloupakala mapilana opilibolimila bilokaia wa koya Lebanoni mapilana opiliyavata, metoya kaduyoveka Waya Yūpireiti mapilana opilibomatu e bilokaia mapilana Itai bisaitaula bila Bolita Kwaiveka mapilana opilikwaibwaga. <sup>5</sup> Mwa, Yosuwata! - ka, om tuta tomomova gala availa gagabila bikalisauwaim. Paila yeigu basikailim makawala lavigaki baisa Mosese. Tuta komwaidona basikailim, gala avai tuta basilavaim. <sup>6</sup> Bukutotu peula deli bukutuvaluwa, paila yoku bukuvagi kasi tokugwa matausina tomota tutala isikailisi makwaina pwaipwaia lakatotila baisa tubusia. <sup>7</sup> E bukutotu peula deli bukutuvaluwa, e kukwakikita bukukwabikuwoli komwaidona karaiwaga, avaka ulo touwata Mosese eisakaimi. Gala bukuligaiwa avaka metoya karaiwaga makwaina, e bogwa bukupeula ambaisa ambaisa bukuloakaia. <sup>8</sup> Kukwakikita bukila karaiwaga<sup>b</sup>

<sup>a</sup> **1:2** Baisa tuta mina Isireli isisuaisi osi valu mina Mowaba mapilana opilibomatu waya, e ibodi biluvipeilisi bilosi mapilana opilikwaibwaga; kugisi Baw 33.50-51. **1:3** 1.3-5 Kak 11.24-25

**1:5** 1.5 Kak 31.6,8; Ib 13.5 **1:6** 1.6 Kak 31.6-7,23 <sup>b</sup> **1:8** Mapilana buki tadokaisi Karaiwaga Kwaiyuwela.

bukukwalau tuta tuta olopola mi tapwaroru. Kutakutu yam deli bogi, e kukwakikita bukukwabikuwoli komwaidona avaka avaka eiginisi olumoulela, e oluvi bukubani kam yubwaila deli bukupeula goli. <sup>9</sup> Kululuwai avaka bogwa lakaraiwogaim kidamwa bukutotu peula deli bukutuvaluwa! Gala bukukokola kaina bukumama, paila yeigu Guyau m Yaubada basikailim, ambaisa ambaisa bukuloakaia.”

*Yosuwa isaiki karaiwaga baisa tomota*

<sup>10</sup> Yosuwa ikaraiwogi tokugwa <sup>11</sup> bisukwaisi si valu e bilukwaisi tomota, kawasi, “Kukwatubi-asaisi sitana kaula, paila bibodi olumoulela kwaitolu yam bukuluwapelasi wa Waya Yoridani bukuyoulisi valu makwaina Guyau mi Yaubada leisakaimi.”

<sup>12</sup> Yosuwa iluki dalesi Rubeni sola Gada deli mabudona dalela Manasa<sup>C</sup> eikovi <sup>13</sup> kawala, “Kululuwaisi ammakawala Mosese Guyau la touwata leilukwaimi, kidamwa Guyau mi Yaubada igau bisakaimi makubilana kwabila Yoridani opilibomatu e baisa bukubudaisi mi valu. <sup>14</sup> Mi kukova, litumia, e deli mi bulutuvalu bisisuaisi baisa. Mitaga mi tokwabilia bikatubaiasasi paila kabilia, e biluwapelasi bivakumgwaiyaisi sesia mina Isireli, mwada bipilasaisi matausina <sup>15</sup> igau avai tuta biyoulisi kwabila makubilana Yoridani opilikwaibwaga,

---

**C 1:12** Madilana Manasa budotala eimili valusi mapilana Waya Yoridani opilibomatu; kugisi Baw 32.33 deli Kak 3.13. Mitaga buduyuwela wala iluwapelasi ilosi mapilana opilikwaibwaga e imili valusi mapilana Kenani; kugisi Yos 22.6-8. **1:12** 1.12-15 Baw 32.28-32; Kak 3.18-20; Yos 22.1-6

makubilana Guyau mi Yaubada bogwa eisaiki matausina. Avai tuta Guyau bogwa eisakaimi bukuvakotasi komwaidomi dalela Isireli, e yokomi igagabila bukukweittavausi bukubudaisi mi valu metoya omi kwabila titoulemi Yoridani opilibomatu, e makwaina Mosese Guyau la touwata bogwa leisakaimi.”

<sup>16</sup> E matausina ivitakaulokaisi Yosua kawasi, “Bogwa bakavagaisi avaka avaka lokulukwaimasi, deli bakalosi ambaisa ambaisa bukuwitalaimasi. <sup>17</sup> Bakakabikuwolaimsi, makawala goli tuta tuta kakabikuwolaisi Mosese, deli ibodi Guyau m Yaubada bisikailim makawala goli eisikaili Mosese. <sup>18</sup> Availa availa bikatukoyayaisi m kwaraiwaga kaina bikoulovaisi kwaitala m kwaraiwaga ibodi wala bakakatumataisi. Bukutotu peula deli bukutuvaluwa!”

## 2

### *Yosua iwitali tokwauta bilosi Yeriko*

<sup>1</sup> E Yosua iwitali taiyu tokwauta metoyasi osi valu Akakia e iluki bilosi bivitokaisi tolosila pwaipwaijala Kenani, mitaga bivaitokaisi mapilana valu Yeriko. Bogwa leimaisi wala wa bogi, e isuvisi bivaiwasisi ola bwala natana vivila nakalimwala yagala Reyabi. <sup>2</sup> E guyoula Yeriko ilagi taivila mina Isireli leimaisi wa bogi makwaina paila bivakawolaisi valu. <sup>3</sup> Mapaila iwitali biga baisa Reyabi kawala, “Ka, tomota matausina olumoulela m bwala leimaisi paila

bivakawolaisi valu komwaidona! Kusunupuloi matausina bimaisi okoukweda!”

<sup>4-6</sup> E ivitakaula, kawala, “Taivilesi tomota mok-witala imaisi ogu bwala, mitaga gala anikoli ammetoyasi. Baisa tuta wala eivatuboulolasi kalasia eisaku matala, makatekiga valu kalapisila eikatubodi. Gala akatupoi ambaisa bilosi. Kidamwa bukunanakwasi bukuyeikulaisi e gagabila bukuyosaisi.” (Mitaga Reyabi eilau matausina tokwauta kasitaiyu obwanari e ikatupwani matausina osikowala seuloulu magulona leisaila baisa.) <sup>7</sup> Matauna guyau la tomota isilavaisi valu, e oluvi kalapisila ikatubodi. E ilosi inainevisi mina Isireli matausina tokwauta, e bogwa miloutala eilosi kala kaduwonaku kati-taikinela keda makadana kaboluvapela mapilana Waya Yoridani.

<sup>8</sup> Bogi makwaina, avai tuta tokwauta makateki bimasisisi, e minana Reyabi imwena ila obwanari, <sup>9</sup> e iluki matausina, kawala, “Bogwa lakateta kidamwa bogwa leisakaimi Guyau kwabila makubilana. E komwaidosi tomotala valu ikukolaimi wala. <sup>10</sup> Paila bogwala kalagaisi ammakawala Guyau eikatumadi Bolita Pilabweyani omitami avai tuta lokusilavaisi Itipita. Deli goli kalagaisi ammakawala lokukwatumataisi Siyoni deli Ogi, matausina taiyu guyousi Amora eisisuaisi opapala mapilana Waya Yoridani opilibomatu. <sup>11</sup> E saina kama kokolasi avai tuta lakalagaisi bulogami komwaidomasi wala itamwau ma tuvaluwasi paila wala yokomi. Paila Guyau mi Yaubada matauna Yaubada

walakaiwa deli baisa ovalu watanawa. <sup>12</sup> Ibodi bukukwavitagaisi yagala matauna, e makawala bukukwatotilasi saina peula kidamwa bukumitukwaiyaimasi deli veyagwa makawala goli lamitukwaiyaimi. E tuvaila bukusakaigusi mi kabutuvatusi, kidamwa banikoli igagabila badubumaimi. <sup>13</sup> Kulivalasi biga katotila kidamwa bukukolaisi tamagu sola inagu, e luguta deli tuwagwa e deli goli litusia komwaidosi wala! Gala bukutugwalaimasi bikatumataimasi.”

<sup>14</sup> E matausina ivitakaulokaisi minana, kawasi, “Kidamwa gala bakavagaisi avaka kalivalaisi, e ibodi Yaubada bikatumataimasi! E, kidamwa gala availa bukuluki baisa avaka lakauvagaisi, e kakatotilasi baisa yoku - ka, avai tuta Guyau bisakaimasi kwabila makubilana, e bogwa wala bakamitukwaiyaimi.”

<sup>15</sup> E minana Reyabi la bwala eikaliigolaisi deli kalila valu, e mapaila minana ilouya matausina metoya oponanela bwala oyuwoyoula. <sup>16</sup> Minana ikaibiga, kawala, “Kulosi mapilana wa koya, e taga guyau la tomota igau bibanaimi. Bukusupunisi wala baisa e biboda kwaitolu yam igau avai tuta bikaimilavausi. E oluviga bukulosi omi keda.”

<sup>17</sup> E tauwau matausina ilukwaisi minana kawasi, “Bakavagi baisa ma biga katotila makawaina avaka lokulukwaima lakalivala. <sup>18</sup> E ibodi bukuvagi baisa makawala. Avai tuta baka-suvaisi kulumasi omi valu, bukusipu miyana midimidi yabweyani oponana maponinana lokulouyaimasi opwairpwaia. E kukwau tamam deli inam, lumta deli komwaidosi tamam veyala e

bukukougugulasi baises om bwala. <sup>19</sup> Kidamwa avails bisunapula metoya om bwala, matauna la kaliga bivigaki kala pakula wala titoulela, e yakamaishi gala bivagi kama pakulasi. Mitaga kidamwa avails olumoulela m bwala bikagaguma, e baises bivigaki kama pakula yakama. <sup>20</sup> Mitaga ka - kidamwa yoku bukuluki avails avaka lakauvagi, e gala bibodi bakavagi ma biga katotila, makwaina lokulukwaima lakalivala.” <sup>21</sup> E minana bogwa itagwala, e iwitali matausina ilosi. E avai tuta matausina bogwa eilos, e minana itowa wala isipu miyana yabweyani midimidi oponanela bwala.

<sup>22</sup> E tokwauta ilos’o wa koya isupepunisi. E guyau la tomota isisavalaisi ambaisa ambaisa osi valu paila matausina iboda kwaitolu yam, mitaga gala wala ibanaisi matausina, mapaila ikeiitavausi mapilana Yeriko. <sup>23</sup> Oluvi matausina kasitaiyu tokwauta ibusisi metoya wa koya e iluvapelasi wa waya,<sup>d</sup> e ikeiitasi ilokaiasi Yosua. E isalaisi avaka avaka bogwa ikaloubusisi, <sup>24</sup> deli ilukwaisi kawasi, “Bogwa lakakikita wala mwada Guyau bogwa wala bisakaidasi viloumwaidona valu. E tomota komwaidona mapilana saina ikukolaidasi.”

### 3

#### *Mina Isireli iluvipeilisi Waya Yoridani*

<sup>1</sup> E eiyam kaukwau Yosua deli komwaidona mina Isireli itokaiasi kaukwau pikekita e isilavaisi makwaina valu eisisikaisi mapilana

---

<sup>d</sup> **2:23** Ikaimilavausi ilosi mapilana opilibomatu.

Akacia e ilosi mapilana Waya Yoridani, e baisa ibudaisi valu igauga itulotulasi paila biluvapelasi. <sup>2</sup> Kwaitolu yam iwokuva, matausina tokugwa isukwaisi si valu <sup>3</sup> e ilulukwaisi tomota kawasi, “Ka, avai tuta bukugisaisi tolula bikauwaisi Guyau mi Yaubada la Kabutu Didawogala,<sup>e</sup> e bukusoguguwasi e bukubokulaisi matausina. <sup>4</sup> Paila ka, gala sitana kuliloutalasi baisa, mapaila matausina bivitulokaimi keda e bitalosi. Mitaga gala bukulosi katitaikinela makwaina Kabutu Didawogala, mitaga bukuloulasi oluvi sitana miloutala.”

<sup>5</sup> Yosua iluki tomota kawala, “Kukikilaimi titoulemi, paila nabwaia Guyau bivagi mimilisi kabutuvatusi oluwalaimi.” <sup>6</sup> Oluvi iluki tolula bikauwaisi Kabutu Didawogala e bikugwaiyaisi omitasi tomota. E ikabikaulasi.

<sup>7</sup> E Guyau iluki Yosua, kawala, “Baisa avaka bavagi yam lagaila bivigaki mina Isireli komwaidosi bivitoulasi bitemmalaimsi mwada yoku taitala toveka, e matausina bivitusaisi kidamwa yeigu asikailim, makawala goli lavigaki Mosese. <sup>8</sup> Bukuluki tolula matausina eikokeulasi Kabutu Didawogala kidamwa avai tuta bisakailasi waya bivabusisi wala wa sopi e bitolisi opapala.”

<sup>9</sup> Oluvi Yosua iluki tomota kawala, “Kumaisi baisa e kulagaisi avaka Guyau da Yaubadasi bilukwaidasi. <sup>10-11</sup> Ka, avai tuta bukusuvaisi kulumi, matauna bogwa wala eimati bilobogwa

---

<sup>e</sup> **3:3** *Kabutu Didawogala.* Makwaina didawaga tapwala eikatububulaisi goula, e olopola isisu mapilasina dakuna pilapupatata ambaisa kala ginigini Karaiwaga Kwailuwotala isisu; kugisi Sun 37.1-9 deli Yos 34.1,27-28.



e bikatusunupuloi mina Kenani, mina Itai, mina Ibai, mina Peresi, mina Giragasa, mina Amora, deli mina Yebusi. E bukunikolaisi goli kidamwa Yaubada tomomova bogwa isisu oluwalaimi tuta makwaina Guyoula valu watanawa komwaidona la Kabutu Didawogala biluvapela Waya Yoridani e bikugwai omitami. <sup>12</sup> Tuta baisa kunagaisi tailuwotala taiyu tauwau, makawala taitala metoya dala kwaitala kwaitala olopola Isireli. <sup>13</sup> E tuta makwaina tolula matausina eikokeulasi Guyoula valu watanawa komwaidona la Kabutu Didawogala bisailisi kaikesi olumoulela sopi, e Waya Yoridani bogwa wala bisim tayelu, e sopi baisa eititayelu metoya okununa leimaima bogwa wala bikouguguli bila poulotala.”

<sup>14-15</sup> Bogwa la tuta tayoyuwa mapaila waya bogwa eikasewa sopi e ititayelu saina peula.

Avai tuta tomota isilavaisi si kabosisu paila biluvapelasi Waya Yoridani, e matausina tolula ikugwasi wala omitasi tomota, deli ikikauwaisi Kabutu Didawogala. Tuta makwaina tolula ivitauwaisi kaikesi olumoulela waya, <sup>16</sup> sopi bogwa wala isim tayelu e ikouguguli okununa mapilana valu yagala Adam okaipapala mapilana valu Saretana. E baisaga ititayelu eiloula Milaveta Pilamata ipakala wala e tomota gagabila biluvapelasi bilosi katitaikinela Yeriko. <sup>17</sup> Igau tomota ililoulasi wala oitayatila biluvapelasi wa waya, e matausina tolula eikokeulasi Kabutu Didawogala itolisi oitayatila wala oluwalela Waya Yoridani. E itotusi wala avai tuta tomota komwaidosi ilosi piliyuwela.

## 4

### *Kaboluluwai dakuna ivitauwaisi*

<sup>1</sup> Avai tuta boda komwaidona bogwa ilu-vipeilisi Waya Yoridani, e Guyau ikaibiga baisa Yosuwā, <sup>2</sup> kawala, “Kunagi tailuwotala taiyu tauwau, taitala metoya dala kwaitala kwaitala, <sup>3</sup> deli bukukwaraiwogi matausina bikauwaisi kweluwotala kwaiyu dakuna metoya oluwalela Waya Yoridani, metoya makatupona wala ambaisa tolula leititokaiasi. Kuluki matausina bikauwaisi dakuna makwaisina e bisailisi ambaisa bukubudaisi valu bogi lagaila.”

<sup>4</sup> Tuta makwaina Yosuwā idou matausina tailuwotala taiyu tauwau availa availa bogwa leinagi, <sup>5</sup> e ikaibiga, kawala, “Bukulosi olumoulela Waya Yoridani omatala Guyau mi Yaubada la Kabutu Didawogala. E taitala taitala yokomi bukukwatakewasi dakuna okaiyomi, kwaitala paila dilatala dilatala dalela Isireli. <sup>6</sup> Makwaisina dakuna bikatululuwai tomota paila avaka Guyau bogwa eivagi. E tuta oluvi, avai tuta litumia bikatupoisi paila dakuna makwaisina avaka kala katumiki baisa yokomi, <sup>7</sup> e yokomi bukulukwaisi litumia paila tuta makwaina sopi metoya Waya Yoridani eisim titayelu, tuta makwaina Guyau la Kabutu Didawogala iluvipeilisi waya. Makwaisina dakuna tuta komwaidona bikatululuwai mina Isireli paila avaka bogwa eikaloubusi makatupona baisa.”

<sup>8</sup> E tomota bogwa eibokulaisi Yosuwā la karaiwaga. Makawala Guyau bogwa ikaraiwogi Yosuwā, matausina ikauwaisi kweluwotala

kwaiyu dakuna metoya oluwalela Waya Yoridani, kwaitala dakuna paila dilatala dilatala dalela Isireli, e ikauwaisi makwaisina ilauwaisi ambaisa ibudaisi si valu, e isailisi baisa. <sup>9</sup> E Yosua tuvaila itomiliwoli dakuna kweluwotala kwaiyu olumoulela Waya Yoridani, ambaisa metitokaisi tolula ikokeulasi Kabutu Didawogala. (Makwaisina dakuna eitovagasisi wala baisa.) <sup>10</sup> E tolula itotusi oluwalela Waya Yoridani igau tuta makwaina komwaidona vavagi bogwa eivagaisi avaka Guyau eikaraiwogi Yosua biluki tomota bivagaisi. Baisa makawala avaka goli Mosese eikaraiwogibogwi.

E tomota inanakwasi iluvapelasi wa waya. <sup>11</sup> Avai tuta komwaidosi matausina bogwa iluvapelasi ilosi pilayuwela, e tolula matausina eikokeulasi Guyau la Kabutu Didawogala ikugwaiyaisi omitasi tomota. <sup>12</sup> E tokwabilia metoya dalela Rubeni sola Gada deli goli Manasa dalela eikovi,<sup>f</sup> deli si guguwa kabilia, ikugwaiyaisi tomota e iluvapelasi, makawala Mosese avaka bogwa eiluki bivagaisi. <sup>13</sup> Guyau omatala, tomota matausina kasi bawa 40,000 bogwa ikatubaiasasi paila kabilia iluvapelasi mapilana kabayatila ewaiwa katitaikinela Yeriko. <sup>14</sup> Avaka Guyau Yaubada eivagi yam makwaina, baisala uula mina Isireli eidokaisi Yosua taitala toveka. E matausina ikamiabaisi matauna ola tuta tomo-mova makawala goli laikamiabaisi Mosese.

<sup>15</sup> E Guyau iluki Yosua <sup>16</sup> bikaraiwogi tolula eikokeulasi Kabutu Didawogala bivaligaiyaisi metoya wa Waya Yoridani. <sup>17</sup> E Yosua ivigaki

---

<sup>f</sup> **4:12** Kugisi Yos 1.12-15.

makawala, <sup>18</sup> e avai tuta tolula bogwa iluvapelasi pilayuwela waya, e waya ivitouula itayelu tuvaila ivakasau wala ikatukuluvi owodola waya.

<sup>19</sup> Wa tubukona namatala kala yam kweluwotala tomota iluvapelasi Waya Yoridani e ibudaisi valu mapilana Giligali opilibomatu mapilana Yeriko. <sup>20</sup> Baisa Yosuwawa ivitomiliwoli kweluwotala kwaiyu dakuna makwaisina eikauwaisi metoya wa Waya Yoridani. <sup>21</sup> Ilivala baisa mina Isireli, kawala, “Igau tuta bima, ka, avai tuta litumia bikatupoiyaimi avaka paila makwaisina dakuna, <sup>22</sup> e bukulukwaisi paila tuta makwaina mina Isireli iluvapelasi ililoulasi makawala oitayatila wa Waya Yoridani. <sup>23</sup> Kulukwaisi matausina kidamwa Guyau mi Yaubada ivigaki sopi imada wa Waya Yoridani paila yokomi igauga komwaidomi bogwa lokuluvapelasi, makawala eivigaki Bolita Pilabweyani eimada paila yakidasi. <sup>24</sup> Uula baisa komwaidosi mina watanawa binikolaisi kala kwaiveka Guyau la peula, e yokomi bukutemmalaisi Guyau mi Yaubada, tuta gala biwokuva.”

## 5

<sup>1</sup> Komwaidosi guyousi mina Amora mapilana opilikwaibwaga mapilana Yoridani, tuvaila komwaidosi guyousi mina Kenani metoyasi mapilana Bolita Kwaiveka ilagaisi Guyau eivigaki sopi imada wa Waya Yoridani igauga komwaidosi mina Isireli eivalaguvasi, e matausina gweguya bogwa ikokolasi e si tuvaluwa itamwau paila wala mina Isireli.

*Bobu mapilana Giligali*

<sup>2</sup> Oluvi Guyau iluki Yosuwu, kawala, “Kububuli kaivila memetu e kubobu tauwau g mina Isireli.”

<sup>3</sup> Mapaila Yosuwu ivagi makawala Guyau bogwa eikaraiwogi, ibobu tauwau mina Isireli makawaina valu yagala Koyala Bobu. <sup>4-6</sup> Avai tuta mina Isireli eisilavaisi Itipita, komwaidosi tauwau tobobobu wala. Mitaga olopola kweluwovasi taitu tomota eiwowausi oviloupakala, e gala guditala pwapwawa tauwau ibobwaisi.

Tuvaila, bogwa leima kala vigimkovila tuta matutona, e komwaidosi tauwau matausina kasi boda tokwabilia tutala eisilavaisi Itipita bogwa goli eikaligasi, paila eikoulovaisi Guyau. E makawala goli Guyau bogwa eikatotila saina peula, gala itagwala bigisaisi makubilana kubilumalala avaka bogwa eikatotila baisa tubusia omitibogwa. <sup>7</sup> Litusia tokwabilia matausina gala wala eibobwaisi omitibogwa, e mauula matubona tubwa Yosuwu ibobu matausina.

<sup>8</sup> Avai tuta bobu bogwa leiwokuva, viloumwaidona wala isitotaulasi wala igauga ibwainasi kasi tatavi. <sup>9</sup> E Guyau ikaibiga baisa Yosuwu, “Ka, lagaila bogwa lakau kami mmosila avai tuta lokuulasi mapilana Itipita.” Baisa uula idokaisi makatupona valu yagala Giligali,<sup>h</sup> e yegila maigana eikanuvagasi.

<sup>10</sup> Mina Isireli igau wala isisuaisi mapilana Giligali okabayatila katitaikinela Yeriko, e tubukona minana wala kala yam kweluwotala kwaivasi

g 5:2 Kugisi Vit 17.10 deli kala katumiki. 5:4-6 5.4-6 Baw

14.28-35 h 5:9 Maigana Giligali kala lega makawala mina Iberu si biga “eikau”.

koyavila ivagaisi Luvapela Pakala. <sup>11</sup> Eiyam eivitouulasi kamkwam kalagila Kenani baisesa kwegubugabu waituna deli beredi gala deli kala yisi. <sup>12</sup> E mana gala tuvaila ididebwali, e mina Isireli gala tuvaila ibanaisi. Metoya makwaina tuta ikamsi kalagila Kenani.

*Yosuwa kasitaiyu tau deli la puluta*

<sup>13</sup> Avai tuta Yosuwa bogwa eivakatitaikina Yeriko, e nanakwa igisi taitala tau itotu omatala, e kaitala puluta oyamala eiyosi. Yosuwa ilokaia matauna e ikatupoi, kawala, “Availa yoku? Taitala ma tokwabiliasi, kaina yoku taitala tilaula?”

<sup>14</sup> Tau matauna ikaibiga, kawala, “Gala. Mitaga yeigu lasisu baisesa paila Guyau la tokwabilia si kumatoula yeigu.”

Yosuwa ikapusi opwaipwaia itemmali, e ilivala, kawala, “Yeigu m touwata. Avaka magim bavagi?”

<sup>15</sup> E matauna Guyau la tokwabilia si kumatoula iluki matauna, “Kuvilili katubukolela kaikem kuligaim. Paila makwaina pwaipwaia lokutitoki kwebumaboma.” E Yosuwa ivagi makawala kala karaiwaga.

## 6

*Yeriko iyoulisi*

<sup>1</sup> Kalapisilela Yeriko tuta komwaidona ikikatu-boda wala deli toyamata iyuuyausasi mwada mina Isireli gala bisuvisi. E gala availa bisuvi kaina bisunapula metoya valu makwaina. <sup>2</sup> E

Guyau iluki Yosua, kawala, “Mapilana Yeriko baisesa tuta asaili oyamam, deli guyoula, e tuvaila matausina tokwabilia dabala si wota. <sup>3</sup> Yoku deli m tokwabilia bukutavinaisi valu makwaina kwailima kwaitala yam, e bukusivatalasi tavina paila yam kwaitala kwaitala. <sup>4</sup> Bukuluki tailima taiyu tolula, taitala taitala deli kasi tauya siliba, bikugwasi omatala Kabutu Didawogala. Bibodi kwailima kwaiyuwela yam e yoku deli m tokwabilia bukutavinaisi valu makwaina bukusivalimasi bukusivayusi e tolulaga biyuyuvisi tauya. <sup>5</sup> Oluviga biyuvaisi bisetuwolaisi wala butula. E avai tuta bukulagi butula, kuluki komwaidosi bituwasi saina peula e kalila valu bisigiyeila. E oluvi mabudona tokwabilia komwaidona bilosi wala bisuvisi ovalu.”

<sup>6</sup> Yosua idou tolula imaisi e iluki matausina, kawala, “Kukwauwaisi Kabutu Didawogala e kamitailima kamitaiyu bukukugwasi wala omatala bukukokeulasi tauya.” <sup>7</sup> E oluvi ikaraiwogi la tokwabilia bivitouulasi bitavinaisi valu, mitaga deli wala budotala tokwabilia tokalumatala bikugwaiyaisi Guyau la Kabutu Didawogala.

<sup>8-9</sup> E bogwa makawala Yosua ikaraiwaga, e tokalumatala ikugwaiyaisi wala matausina eiyuyuvisi tauya. E otuboulosi tolula ikikatikeuwaisi Kabutu Didawogala, e budotala tovabodanim oluvi. E makwaina tuta komwaidona tauya wala butula ititagilulusi. <sup>10</sup> Mitaga Yosua eikaraiwogi la tokwabilia gala bituwasi kaina bibigatonasi, igau wala avai tuta bikaraiwogi matausina. <sup>11</sup> E iluki mabudosina bikauwaisi Guyau la Kabutu

Didawogala bitavinaisi valu sivatala wala. E oluvi ikeiitavausi osi valu e bogi makwaina imasisisi baisa.

<sup>12-13</sup> Eiyam kaukwau pikekita Yosua itokaia. E baisa kwaiyuwela tuta tolula deli tokwabilia idadelisi itavinasi valu vilouveka Yeriko, makawala goli lova eivigakaisi. Ikugwa tokalumatala, eisakaili kasitailima kasitaiyu tolula toyuvisi tauya, e oluvi tolula ikatikeuwaisi Yaubada la Kabutu Didawogala, e okala vigimkovila mabudona tovabodanim, tuta komwaidona tauya butula ititagilulu wala. <sup>14</sup> E makwaiwena yam kwaiyuwela tuvaila isivatalasi itavinaisi valu e ikaimilavausi osi valu. E makawala wala kwailima kwaitala yam eiuvigakaisi.

<sup>15</sup> Mitaga kwailima kwaiyuwela yam ikikivi visiga itokaiasi, e isivalimasi isivayusi ititavinaisi valu ivigakaisi makawala leim. E makwaina wala yam isivalimasi isivayusi ititavinasi. <sup>16</sup> E bogwa isivalimasi isivayusi tavina e avai tuta wala tolula biyuvaisi tauya, Yosua iluki la tomota bituwasi e ikaibiga, kawala, “Guyau bogwa eisakaimi valu makwaina. <sup>17</sup> E valu makwaina guguwala komwaidona bukukwatu-didaimisi wala e baisa bivigaki lula baisa Guyau.<sup>i</sup> E mitaga Reyabi wala minana nakalimwala, deli komwaidona avaka la guguwa ola bwala, deli goli tosisula ola bwala bukukolaisi, paila minana eikiwoli da tokwautasi. <sup>18</sup> Taga gala

---

<sup>i</sup> **6:17** Gala availa ibodi bivigaki la vavagi titoulela; kugisi Baw 21.2 deli kala katumiki.



kwaitala vavagi bukukwauwaisi metoya makwaisina avaka makateki bukukwatudidaimisi. Kidamwa bukuvagaisi makawala, baisa bogwa bukumaiyaisi mwau deli gaga baisa mina Isireli osi valu. <sup>19</sup> Komwaidona avaka eibubulaisi metoya siliba, goula, barasi kaina aiyani, baisa bukukwatupalaisi paila Guyau. Ibodi bukusailisi ola kabosisaila Guyau.”

<sup>20</sup> E tolula iyuvaisi tauya. Avai tuta tomota ilagaisi, e isakaisi tuwa e kalila valu isigiyeila. E oluvi komwaidosi tokwabilia isuvaisi kulusi e isuvisi iyoulisi valu. <sup>21</sup> Deli si puluta ikatumataisi komwaidosi tauwau deli vivila, gugwadi deli tommoya nunumoya, e deli tuvaila iwaiyasi bulumakau, sipi deli ase komwaidona.

<sup>22</sup> Yosuwa tuvaila iluki matausina taiyu tokwauta, kawala, “Kulosi kusuvisi Reyabi nakalimwala ola bwala, e kumaiyaisi minana e deli veyala, avaka bogwa lokukwatotilasi baisa minana.” <sup>23</sup> E ka, bogwa ilosi ivisunupuloiyaisi Reyabi e tamala, inala, lul’eta, e deli tuvaila kesala veyala.] E bogwa imaiyaisi komwaidosi veyala deli la ula, paila bikwalasi katitaikinela mina Isireli osi valu. <sup>24</sup> E oluvi ivakataisi kova osi valu e ivakakovi viloumwaidona deli avai vavagi avai vavagi olumoulela. Mesinaku wala makwaisina vavagi goula, siliba, barasi deli aiyani ikauwaisi isailisi Guyau ola kabosisaili baisa. <sup>25</sup> Mitaga Yosuwa ikoli minana Reyabi nakalimwala deli goli komwaidosi veyala, paila

---

**6:20** 6.20 Ib 11.30 **J 6:23** Igau oluvi minana Reyabi ivaisi sola Salimoni (kugisi Md 1.5) e mapaila guyau Debida eidoki minana tabula.

uula ikatupwani matausina taiyu tokwauta tuta matutona eivakawolaisi Yeriko. (E minana dalela eisigagasi mapilana Isireli, e leima lagaila.<sup>k</sup>)

<sup>26</sup> E tuta matutona wala Yosua ikatulo-luta kawala, “Availa kidamwa bikaliivau Yeriko, matauna biboda Guyau la bolata.<sup>l</sup>

Availa kidamwa bikabi tumila, matauna bikitu-mou latula molitomoya.

Availaga bikaliai kalapisilela, matauna bikitu-mou latula molagwadi.”

<sup>27</sup> Mapaila Guyau eisikaili Yosua, e bulogala matauna ikaligiaki komwaidona valu.

## 7

### *Ekani la mitugaga*

<sup>1</sup> Guyau ikaraiwogi mina Isireli avai tuta bikatudidaimisi Yeriko gala bikauwaisi avai vavagi olopola, mitaga gala ikabikuwolaisi. Taitala tau yagala Ekani ikoulovi karaiwaga makwaina, mapaila baisa Guyau saina igibuluwi mina Isireli. (Ekani matauna Kami latula e Sabidi tabula, matauna metoya Serai odalela, e taitala Yuda dalela.)

<sup>2</sup> Yosua iwitali mimilisi tauwau metoya Yeriko ilosi Ai, mavilouna itotu mapilana Beteli opilibomatu, katitaikina Betaveni, ikaraiwogi matausina bilosi bivakawolaisi valu. Avai tuta bogwa eilosu eigosaisi, <sup>3</sup> ikaimilavausi ikamitulaisi baisa Yosua, kawasi, “Mwa, gala

---

**k 6:25** Biga makwaina biga mokwita wala wa tuta makwaina eiginisi mapilana buki. **6:25** 6.25 Ib 11.31 <sup>l</sup> **6:26** Igau oluvi bolata makwaina gala wala isala. Kugisi 1 Gwe 16.34. **6:26** 6.26 1 Gwe 16.34

wala bikaiki woula paila komwaidodasi bitalosi paila bitayoulisi Ai. Mesinaku bukuwitali to-mota kasi bawa lakatuluwoyu kaina lakatulu-wotolu. Gala bukuwitali komwaidona toka-bilia bilosi baisa bikabiliasi, paila mavilouna gala wala viloutouna.”<sup>4</sup> Mapaila mina Isireli kasi bawa tailakatuluwotolu isuvisi bikabiliasi, mitaga tilaula saina minimani e matausina ibiyu-malaisi si busi.<sup>5</sup> E okalapisilela valu tokabilia mina Ai ibokavilaisi matausina otapwala keda wa koya bisililibusisi ikatumataisi tailuwotolu tailima taitala. E mina Isireli imama ninasi e ikokolasi.

<sup>6</sup> Mapaila Yosua deli komwaidona Isireli tokugwala ikisaisi kasi kwama deli si valam, e ikapusisi opwaipwaia omatala Guyau la Kabutu Didawogala, matausina ikumkumasi pwanetasi pwaipwaia baisa iyomitalaisi si ni-namwau.<sup>7</sup> E Yosua ikaibiga kawala, “Guyau Yaubada! Avaka paila lokuluvapeilimasi loku-maiyaimasi Waya Yoridani piliyuwela? Ki bukukwasalaimasi oyumasi mina Amora ke? Paila bikatudoumwaimasi kaina? Bibodi wala bakasiwaisi gala bakaluvapeilisi Waya Yoridani kadai?”<sup>8</sup> Mapaila ulo Guyau avaka ibodi balivali? Paila mina Isireli bogwa eisakaulasi metoya kasi tilaula.<sup>9</sup> Mina Kenani deli goli komwaidona tomota eisisuaisi valu mapilana bilagaisi buloga-masi, e bivaulaimasi bivapataimasi e bikatu-mataimasi e ammakawala bukuvigaki bukukolaimasi paila kam taimamila?”

<sup>10</sup> E Guyau iluki Yosua kawala, “Mwa kutokaia! Avaka uula kukwanukwenu makawala

opwaipwaia ke? <sup>11</sup> Ka mina Isireli bogwa leimitugagasi. Matausina bogwa leikoulovaisi da kabutusi makwaina lakaraiwogi biyamataisi. Matausina bogwa leikauwaisi mimilisi guguwa makwaisina igau biyomitulaisi kasi pakula. Iveilauwaisi makwaisina itabilibilaisi wala isegulikaisi deli si guguwa tatousi. <sup>12</sup> Baisa uula mina Isireli gala wala iboda bivakulokolasi okawakali. Matausina isakauloyumilasi metoya kasi tilaula, paila uula titoulesi wala bogwa leiyomitulaisi kasi pakula. Yeigu gala tuvaila basikailimi kidamwa gala bukugabwaisi guguwa makwaisina lakaraiwogi gala bukukwauwaisi. <sup>13</sup> Mwa! Kutokaia! Kukwatumigileu tomota e kuluki matausina nabwaia bikatubaiasasi bimakaiagusi, paila yeigu Guyau Isireli la Yaubada baluki matausina kasi biga kawagu, 'Mina Isireli, ka - mimilisi guguwa makwaisina lakaraiwogaimi bukugabwaisi lokusegulikaisi deli mi guguwa titoulemi. Yokomi gala wala bukuvakulokolasi okawakali tatoula wala bukuli-gaimwaisi guguwa makwaisina!' <sup>14</sup> Mapaila kuluki matausina binikolaisi nabwaia kaukwau bukumiakaigu matausina metoya dala dilatala dilatala. Dala madalana banagi bivasekalasi bimakaiagusi, metoya kaiyawa kwaitala kwaitala. E kaiyawa makwaina banagi bivasekalasi, metoya nunu kwaitala kwaitala. E nunu makwaina banagi bivasekalasi metoya tau taitala taitala. <sup>15</sup> E avai tau wala matauna bivasekala e babani leiyosi guguwa makwaisina lakamogi, e tau matauna, deli veyala deli goli la guguwa komwaidona bigabwaisi, paila uula bogwa leiy-

omituli Isireli kala mmosila saina vakaigaga, deli goli leikodidaimi ulo kabutu.”

<sup>16</sup> E eiyam kaukwau pikekita Yosuwā imai mina Isireli, metoya dala dilatala dilatala, e Guyau inagi Yuda dalela. <sup>17</sup> Madilana Yuda imai metoya kaiyawa kwaitala kwaitala e Guyau inagi kaiyawa makwaina Sera. E matauna imai kaiyawa omatala metoya nunu kwaitala kwaitala, e Guyau inagi nunu makwaina Sabadi. <sup>18</sup> Matauna imai nunu makwaina Sabadi omatala metoya tau taitala taitala, e Guyau inagi Ekani, matauna Kami latula, Sabadi tabula. <sup>19</sup> Yosuwā iluki matauna kawala, “Latugu, kulivala biga mokwita. Baisa wala lokutotu kukwamatula, omatala Guyau, matauna Isireli la Yaubada. Kulukwaigu avaka bogwa lokuvagi. Gala bukukium metoya baisa yeigu.”

<sup>20</sup> E Ekani ivitakauloki kawala, “Bogwala mokwita. Bogwa lamitugaga baisa Guyau matauna Isireli la Yaubada. Baisa makawala avaka bogwa lavagi. <sup>21</sup> Oluwalaisi komwaidona guguwa makwaisina leitalebwaisi yeigu agisi yatala karekwala Babiloni saina yamatabwailigaga e siliba kala vakaila makawala kwaiyu taitu kwaivakaveka deli kaitala kaimwaidona goula kala mokaila makawala kwaitala taitu. Saina ikau nanogu mapaila akau makwaisina. Ka, guguwa makwaisina bukubanaisi labaku olumoulela ulo buliyoyova, e siliba goli lasailibogwi.”

<sup>22</sup> Mapaila Yosuwā iwitali mimilisi tauwau, matausina isakaulasi ilosi ola buliyoyova e ibanaisi guguwa makwaisina Guyau leikamogi

mokwita wala leibaku, e siliba magulona isisu osibula guguwa. <sup>23</sup> Matausina isunupuloiyaisi metoya obuliyoyova, e imiakaisi makwaisina baisa Yosua deli komwaidona mina Isireli, e isailisi omatala Guyau. <sup>24</sup> Yosua deli komwaidona mina Isireli iyosisi Ekani, deli siliba, karekwa miyana toyo makwaina goula. Tuvaila iyosisi litula tauwau deli vivila, la bulumakau, la ase, la sipi, deli la buliyoyova, e la guguwa komwaidona, e ilauwaisi Itayatila Pakula. <sup>25</sup> E Yosua ikaibiga kawala, “Avaka paila lokuyomituli pakula baisa yakamaisi? Ka, baisa tuta wala Guyau bikaimilivau pakula makwaina baisa yoku.” Oluvi komwaidona tomota ikabidukunaisi wala Ekani ikatumataisi, tuvaila litula ikabidukunaisi wala ikatumataisi e igibugolaisi deli si guguwa komwaidona. <sup>26</sup> Matausina ikauwaisi bidubadu dakuna itumkwaisi matauna, omitibogwa magulona leisisu wala leima lagaila. Baisa uula valu makatupona leididokaisi Itayatila Pakula.

Oluvi Guyau gala tuvaila igibuluwa.

## 8

### *Mina Isireli iyoulisi deli ikodidaimisi mapilana valu Ai*

<sup>1</sup> E Guyau iluki Yosua kawala, “Kuyosi komwaidona tokwabilia deli yoku bukulosi valu Ai. Gala bukukokolasi kaina bukuninayuwasi. Yeigu bavigakaimi bukutomgagasi odabala guyoula Ai, e la tomota, la valu, deli goli la pwaipwaia baisa mi vavagi wala. <sup>2</sup> Yokomi bukuvigakaisi baisa valu Ai deli guyoula makawala

avaka bogwa lokuvigakaisi baisa Yeriko deli guyoula, baisa tuta ibodi bukuyosisi guguwala komwaidona deli goli maunela paila titoulemi. Ka, kukwatubaiasasi bukulouyasi tubouloshi valu makwaina bukuvapulosaisi e biyowa luposi.”

<sup>3</sup> Mapaila Yosua deli la tokabilia komwaidona ikatubaiasasi paila bilosi valu Ai. Matauna inagi 30,000 tokabilia pwataboda e wa bogi iwitali matausina. <sup>4</sup> Matauna isaiki kasi karaiwaga kawala, “Bukulosi bukuvaligilaisi valu e bukulosiga mapilana ewaiwa bukukwanapwalasi, mitaga gala saina bukulosi kaduwonaku emaima wala, paila nani wala bukuyoulisi mavilouna. <sup>5</sup> E yeigu deli ulo boda bakagayaisi wala dubamaisi bakawokaisi mavilouna. E avai tuta Ai tomotala bilekusi bimakaiamasi, bakatovilasi bakasakaulasi, makawala wala okwaitala leitavigakaisi. <sup>6</sup> Matausina bigisaimwaisi bibokavilaimasi tatoula wala bogwa bakaligaiwaisi valu saina kaduwonaku. Matausina binanamsasi idokaisi wala bogwa leibokavilaimasi, makawala okwaitala leitavigakaisi. <sup>7</sup> E oluvi yokomi bukuvalapulasi e bukuyoulisi mavilouna. Ka, Guyau mi Yaubada bikau bisakaimi mavilouna. <sup>8</sup> Avai tuta bogwa bukuyoulisi mavilouna, kuvakataisi kova, makawala wala avaka Guyau leikaraiwogaimi. Baisa makawala kami karaiwaga.” <sup>9</sup> Mapaila Yosua iwitali ilosi, matausina ilosi ikanapwalasi Ai opilikwaibwaga e itulutulaisi baisa; e Yosua ibudi kabeikau oluwalaisi Ai deli Beteli.

<sup>10</sup> E eiyam kaukwau pikekita Yosua itokaia

idou tokabilia imaisi gultinidesi. Oluvi matauna deli komwaidosi tokugwala Isireli ikugwaiyaisi mabudona ilosi valu Ai. <sup>11</sup> Matauna deli tokabilia iloulasi isuwaisi okadaulela valu e ibudaisi kabeikau opiliyavata, pilatala itayatila matausina piliyuwela valu Ai. <sup>12</sup> Matauna inagi tailakatuluwolima tokabilia ilosi ikanapwalasi opilikwaibwagela valu, oluwalaisi Ai deli Beteli. <sup>13</sup> Tokabilia ileiyasi kabasi paila kabilia deli budovekala boda opiliyavatela valu e kesalaga tokabilia ilosi opilikwaibwaga. Yosuwala deli la boda ikanamwaisi wala oitayatila. <sup>14</sup> Avai tuta guyoula Ai eigisi Yosuwala tokabilia, matauna ikolukuleku. E matauna deli komwaidosi la tokabilia ilekusi isuwaisi okedala biloula Yoridani Itayatila paila bikabiliyasi deli mina Isireli okasi kawakali kwaibogwa wala, e galaga inikolaisi makateki yuwotala mina Isireli biyopulosaisi metoya otuboulosi. <sup>15</sup> Yosuwala deli la tokabilia ivitokaisi wala mwada eibokavilaisi, e isakaulokaisi oviloupakala. <sup>16</sup> E mapaila komwaidosi tolesi Ai ilekusi ilosi bibokavilaisi matausina, mabokavilela eibubokavilaisi Yosuwala, makaduwonakula goli valu eiluvaimwaisi. <sup>17</sup> E komwaidosi tolesi Ai iyokaimwaisi wala bwakavila mina Isireli, e iluvaimwaisi valu vilouwokuva ikikapogega, gala wala availa bikoli mavilouna.

<sup>18</sup> Oluvi Guyau iluki Yosuwala kawala, "Kuyosali m kwaiyala kuvakasi valu Ai, yeigu basaili mavilouna oyamam." <sup>19</sup> E tuta matutona ilokowoi yamala, nanakwa tokabilia itokaiyasi metoya osi kabosipepuni, isuvisi olumoulela valu e iyoulisi mavilouna. Matausina ivakataisi kova igabu



mavilouna. <sup>20</sup> Avai tuta tokabilia mina Ai imitavilasi, igisaisi mseu eitokowoi. Mina Isireli matausina leisakaulasi leilosi oviloupakala baisa tuta leitovilasi leiyokavataisi matausina, mapaila gala wala avai keda bisikaulasi. <sup>21</sup> Avai tuta Yosuwā deli la tokabilia igisaisi sesia bogwa leisuvisi leigabwaisi valu, matausina itovilasi ivitouulasi ikatumataisi mina Ai. <sup>22</sup> E mina Isireli matausina olumoulela valu imaisi itoulasi wala ikabiliyasi. Mapaila mina Isireli ivabodaisi tokabilia mina Ai, e ikatumataisi komwaidosi. Gala taitala isakaula, deli gala taitala imova. <sup>23</sup> Mesinaku wala kalamwaleta guyoula Ai, iyosisi matauna iuyokaisi Yosuwā.

<sup>24</sup> E mina Isireli bogwa ikatumataisi komwaidona kasi tilaula oviloupakala ambaisa ambaisa tilaula leibokavilaisi eilauwaisi. E oluvi matausina ikaimilavausi ovalu Ai ikatumataisi komwaidosi availa availa eisisuaisi ovalu. <sup>25-26</sup> Yosuwā eiyosi wala la kaiyala iiyamwasi ovalu Ai gala isaili watanawa tatoula wala leikatumataisi komwaidosi leiwokuva. E kasi bawa komwaidona tomotala Ai tauwau deli vivila leikatumataisi wa yam makwaina iboda 12,000. <sup>27</sup> E maunela deli goli guguwala komwaidona valu makwaina mina Isireli iyosisi wala paila titoulesi, makawala avaka Guyau bogwa eiluki Yosuwā. <sup>28</sup> E Yosuwā igabu valu Ai e iligaiwa wala viloudadaimi itotu. E omitibogwa bima lagaila makala gigisa wala eisisu. <sup>29</sup> Yosuwā ilasoya guyoula Ai wa kai ikwekukwa tatoula wala ikoyaiki. E avai tuta kalasia isalili Yosuwā ikaraiwaga paila wowola bivabwaisi. Tutala leivabwaisi ilavaisi ila ikanawa omatala

kalapisilela valu. Matausina ikauwaisi dakuna guloveka itumkwaisi matauna, e omitibogwa magulona leisisu wala leima lagaila.

*Yosuwa ikalau karaiwaga wa Koya Ebali*

<sup>30</sup> E odabala Koya Ebali Yosuwa ikaliaii kwaitala kabogwabu lula paila Guyau matauna Isireli la Yaubada.

<sup>31</sup> Matauna ikaliaii makwaina makawala avaka Mosese eikaraiwogi, matauna Guyau la touwata, isaiki mina Isireli makawala ikamituli la karaiwaga Mosese kawala, “Kwaitala kabogwabu lula ikaliakaisi metoya dakuna makwaisina gala iyoudulokaisi deli guguwala tanumnumta.” E okabogwabu makwaina matausina igabwaisi lula kwegubugabu baisa Guyau, tuvaila isemakaiyaisi paila kalubaila semakaila.

<sup>32</sup> E metoya baisa wala, omitasi mina Isireli Yosuwa itaku odakuna Karaiwaga makwaisina Mosese bogwa leiginibogwi. <sup>33</sup> E mina Isireli kasi tokugwa, kasi tokaraiwaga si kumatoula, deli goli togilagala itoulisi pilatala piliyuwela itowalaiyaisiga Guyau la Kabutu Didawogala, mitasi isakaisi tolula mina Libai matausina eikikatikeuwaisi makwaina. Mabila tomota iwakaisi tuboulozi Koya Gerisim e mabila iwakaisi tuboulozi Koya Ebali. Baisa makawala Mosese matauna Guyau la touwata leikaraiwogi bivagaisi wa tuta matutona leibudoki Yaubada bikabwaili matausina. <sup>34</sup> Oluvi Yosuwa ikaigaveka ikalau komwaidona karaiwaga, deli bigala kabwaila toyo kamwaga ikalau goli makawala wala avaka kala ginigini eisisu

**8:30** 8.30-32 Kak 27.2-8  
Kak 11.29; 27.11-14

**8:31** 8.31 Sun 20.25

**8:33** 8.33-35

obukila karaiwaga. <sup>35</sup> Komwaidona Karaiwaga makwaisina Mosese eigini Yosua ikalau baisa komwaidosi tomota eisisigugulasi, sigugula makwaina lumolomla deli vivila, gugwadi, toyo togi-lagala eisisuaisi deli matausina.

## 9

### *Mina Gibioni isipulokaisi Yosua*

<sup>1</sup> E bulogala mina Isireli si tomgwaga ikalikubali Yoridani opilikwaibwaga e gweguya komwaidona eisisuaisi wa koya, oitayatila deli komwaidona okabatau olumata opapala Bolita Kwaiveka iuvalutu goli ila opiliyavata baisa Lebanoni itobu. Matausina si gweguya mina Itai, mina Amora, mina Kenani, mina Peresi, mina Ivi deli mina Yebusi. <sup>2</sup> Komwaidona matausina imaisi gultinidesi ikatukwaitalasi paila bikabiliasis deli Yosua toyo mina Isireli.

<sup>3</sup> Mitaga tomotala Gibioni, matausina metoyasi dala Ivi ilagaisi bulogala avaka Yosua bogwa leivigaki Yeriko deli Ai, <sup>4</sup> e inanamsasi bisipulokaisi matauna. Matausina ilosi ikeulasi kasi kalaga isewoyasi opwatai tapuponana kasi lukwawa yapuponana e isailasi otupwasi si ase. <sup>5</sup> Matausina isikamsi kasi karekwa yamigigaga deli katubukolela kaikesi kweyadidadaimi wala, e kaula baisa leikauwaisi paila kasi kalaga pakala deli buluusosou. <sup>6</sup> Oluvi matausina ilosi okabeikau mapilana Giligali e ilukwaisi Yosua deli mina Isireli kawasi, “Tauwau, ma valusi saina kaduwonaku lakamaisiga baisa magimasi bitavasosusi.”

<sup>7</sup> Mitaga mina Isireli ikaibigasi kawasi, “Avaka uula bitavasosusi? Kaina mi valu katitaikina wala.”

<sup>8</sup> Ilukwaisi Yosuwasi kawasi, “Yakamaisi bakawotitalaimi.” Yosuwasi ikatupoi matausina kawala, “Availa yokomi deli ambaisa tolemi?”

<sup>9</sup> Matausina ilukwaisi matauna ammetoyasi, kawasi, “Mna, tomoya, yakamaisi lakamaisi valu saina kaduwonaku, paila uula bogwa lakalagaisi bulogala Guyau mi Yaubada. Bogwa kalagaisi vavagi komwaidona leivagi mapilana Itipita, <sup>10</sup> deli baisa matausina taiyu guyousi Amora mapilana Yoridani opilibomatu, Siyoni matauna guyoula Isiboni sola Ogi matauna guyoula Basani matausina eisisuaisi mapilana Asitaroti. <sup>11</sup> Mapaila baisa kama tokaraiwagasi deli komwaidona ma tomotasi oma valusi eilukwaimasi bakakatubiasaisi sitana kaula paila bakamakaiami bakabodaimi. Leilukwaimasi bakakasalaimasi titoulemasi bukuvigakaimasi mi towotetila deli bakanigadaimi bitavasosusi. <sup>12</sup> Ka, kugisaisi kaula baisa kama kalagasi. Avai tuta lakasilavaisi ma valusi bakamakaiami kabodaimi makwaisina kweyuviyavi. Mitaga ka, kugisaisi. Bogwa leipakalasi deli leibulusosousi. <sup>13</sup> Kama lukwavasi yauwovau wala lakatavigogwaisi! Mitaga bogwa leiponanasi. Kama karekwasi deli katubukolela kaikemasi bogwa leidadaimisi paila keda saina kaduwonaku.”

<sup>14</sup> E mina Isireli ikabikaulasi ikauwaisi ikamsi kaula metoya baisa matausina leisakaisi, mitaga

gala iyolibigasi baisa Guyau paila binikoli.  
<sup>15</sup> Yosuwā ivagi vasosu deli mina Gibioni e itugwali matausina bisimwaisi. E komwaidosi Isireli kasi tokugwa ibigasi katotila mwau paila bikabikuwolaisi si vasosu.

<sup>16</sup> Kwaitolu yam bogwa leiwokuva avai tuta bogwa leivasosusi, mina Isireli inakaigalaisi matausina mina Gibioni eisisuaisi katitaikina wala.

<sup>17</sup> Mapaila mina Isireli itokaiasi iloulasi e yam kwaitolula iviloubusisi ambaisa matausina leisisuaisi. mavilousina Gibioni, Kepira, Biaroti, deli Kiriati Yearim. <sup>18</sup> Mitaga mina Isireli gala gagabila bikatumataisi matausina, paila uula kasi tokugwa bogwa leibigasi katotila mwau oyagala Guyau, Isireli la Yaubada. Komwaidona tomota itakulukulusi baisa kasi tokugwa paila baisa, <sup>19</sup> mitaga matausina iv-itakaulokaisi kawasi, “Bogwa tabigasi katotila mwau baisa matausina oyagala Guyau Isireli la Yaubada. Baisa tuta gala ibodi bitayogagaisi matausina. <sup>20</sup> Mitaga ibodi wala bitatugwalaisi matausina bisisuaisi tommomova, paila uula da bigasi katotila; paila kidamwa gala, Yaubada bimipukwaidasi. <sup>21</sup> Mapaila desi wala bisisuaisi tommomova, mitaga matausina si paisewa towotasi da kaisi deli togolasi kada sopisi.” Baisa makawala kasi tokugwa si nanamsa.

<sup>22</sup> E Yosuwā ikaraiwaga bivakoulisi tomotala Gibioni bimiakaisi matauna, e ikatupoi matausina kawala, “Avaka paila kusipulokaimasi kulukwaimasi mwada yokomi mokutoyasi valu kaduwonaku, mitaga deli wala

tasisuaisi. <sup>23</sup> Yaubada bogwa eikamogaimi, paila lokuvagaisi makawala. E bakavigakaimi ma ulasi yokomi omi tuta komwaidona, bukuutowotasi wala kai deli bukugulogolasi sopi paila ulo Yaubada ola bwala kwebumaboma wotitalela.”

<sup>24</sup> Matausina ivitakaulokaisi kawasi, “Tomoya, uula lakavagaisi makawala paila bogwa lakalagaisi mokwitatoula wala Guyau mi Yaubada bogwa leikaraiwogi la touwata Mosese matauna bisakaimi komwaidona valu mapilana, e bukukwatumataisi tomotasi komwaidona leisisuaisi avai tuta bukusuyaisi kulumi. Lakavagaisi paila uula kakukolaimi; kakokolasi paila ma momovasi. <sup>25</sup> Mapaila baisa tuta lakasisuaisi oyumami, kuvigakaimasi avaka wala kudokaisi bibudoki ninami.” <sup>26</sup> E baisa makawala avaka Yosua leivagi; matauna ikoli matausina e gala itugwali mina Isireli bikatumataisi matausina. <sup>27</sup> Matauna ivigaki matausina ula, towotasi si kai deli tokilisi kasi sopi mina Isireli deli paila Guyau la kabogwabu lula. Omitibogwa leima lagaila eisetuwolaisi wala si wotetila makatupona ambaisa Guyau bogwa leinagi paila bitemmalaisi matauna.

## 10

### *Mina Amora eimamasi okabilia*

<sup>1</sup> Matauna Adonisedeki gyoula Yerusalem ilagi Yosua bogwa eivaiyouli e eikatudidaimi valu Ai, deli gyoula eikatumati, makawala bogwa eivigaki Yeriko deli gyoula. E matauna tuvaila ilagi mina Gibioni bogwa eivasosusi deli

mina Isireli e matausina deli eisisuaisi gulinidesi. <sup>2</sup> E mina Yerusalem saina ikokolasi, paila mapilana Gibioni kala kwaiveka makawala avai valu avai valu isim guyoula. E mapilana ikalisau Ai, e deli toulesi Gibioni kasi tovagi kabilia. <sup>3</sup> E Adonisedeki iwitali biga ilokaia Owam guyoula Ebironi, Piram guyoula Yamti, Yapia guyoula Lekisi, e deli ilokaia Debira guyoula Egironi. <sup>4</sup> Kawala, “Kumaisi kupilasaigusi bitayosisi Gibioni, paila tomotala bogwa eivasosusi deli Yosuwu e deli goli mina Isireli.”

<sup>5</sup> Matausina kasitailima mina Amora si gweguya, guyousi Yerusalem, Ebironi, Yamti, Lekisi e deli Egironi, ivigakaisi si boda kwaitala, ivaulaisi Gibioni e deli ikabiliasi.

<sup>6</sup> E tolesi Gibioni iwitalaisi biga baisa Yosuwu isisu mapilana Giligali kawasi, “Tomwaya! gala bukupakaimasi. Kuma tuta baisa e kupilasaimasi kukolaimasi komwaidomasi. Komwaidona guyousi Amora matausina si valu wa koya isegulikaisi si tokwabilia e eimaisi leiwawaimasi!”

<sup>7</sup> Mapaila Yosuwu deli komwaidona la tokwabilia, deli goli matausina kasi tovagi kabilia, ivitoulasi ideilisi metoya Giligali. <sup>8</sup> E Guyau ilivala baisa Yosuwu, kawala, “Gala bukukukoli matausina. Bogwa lasakaim buku-tongwaga. Gala taitala matausina igagabila bivabodaim.” <sup>9</sup> Bogi komwaidona Yosuwu deli la tokwabilia ideilisi metoya Giligali e ilosi Gibioni, e eikatuveilausi matausina mina Amora. <sup>10</sup> E Guyau ivigaki mina Amora

ikokolasi avai tuta igisaisi Isireli si tokwabilia. Mina Isireli ikatumataisi bidubadu mina Amora mapilana Gibioni, e ibokavilaisi matausina isalilisi okadaula wa koya mapilana Betorona, e isetuwolaisi iyayosasi yowai kala kaduwonaku ila opilibolimila, makawala mapilasina Aseka deli Makeda. <sup>11</sup> Tuta makwaina mina Amora isakaulasi metoya baisa mina Isireli si tokwabilia wa keda makadana ibusi metoya wa koya, e Guyau ivigaki kuna makawala dakuna kwevakaveka ididebwalisi odubasi matausina, ila kala kaduwonaku mapilana Aseka. Saina bidubadu ikaligasi metoya kuna dikunela, mitaga mina Isireli mimilisi wala leikatumataisi.

<sup>12</sup> Yam makwaina Guyau bogwa eisaiki mina Isireli bitomgwagasi baisa mina Amora, e Yosua ilivala baisa Guyau. Omitasi matausina mina Isireli eikaibiga, kawala,

“Kalasi’e, kutoli om kwabototu odabala Gibioni. E tubukon’o, kutoli odabala Aiyaloni oitayatila.”

<sup>13</sup> E kalasia itom wala, e tubukona gala itavina igau avai tuta boda makwaina eikalisauwaisi kasi tilaula. Baisa kala ginigini isisu mapilana Bukila Yasa.<sup>m</sup> Kalasia eitotu ola kabototu oluwalela labuma, e gala wala bisalili kala kaduwonaku yam kwaitala. <sup>14</sup> Gala kwaitala tuta omitibogwa eikaloubusi makawala yam makwaina, e tuta oluvi gala wala ikaloubusi makawala, avai tuta Guyau eikabikuwoli taitala

---

<sup>m</sup> **10:13** mapilana Bukila Yasa. Mapilana buki wosi wala, e mitaga tuta baisa bogwa eitamwau. **10:13** 10.13 2 Sml 1.18



tomota. E Guyau bogwa eitokaila mina Isireli ikabiliasi deli.

<sup>15</sup> Oluvi, Yosua deli la tokwabilia ikeitasi osi valu Giligali.

*Yosua iyosi tailima si gweguya mina Amora*

<sup>16</sup> Kavilela biga mina Amora si gweguya kasitailima isakaulasi ilosi isipepunisi wa lagi mapilana Makeda. <sup>17</sup> Taitala guma Isireli ibani matausina, ila iluki Yosua ambaisa eisipepunisi. <sup>18</sup> Yosua ikaibiga kawala, “Kulopipilaisi dakuna kwevakaveka kutabodaisi wodola lagi. E mimilimi bukutotusi baisa, bukuiyamatasi. <sup>19</sup> Mitaga yokomi gala bukusimwaisi baisa. Kuwokaiasi wala kubokavilaisi tilaula e bukulitakaisi metoya otubouloso; gala bukutagwalasi bisuvisi osi valu! Guyau mi Yaubada leivigakaimi bukutomgwagasi odubasi matausina.” <sup>20</sup> E Yosua deli tokabilia mina Isireli ikatumataisi matausina; mitaga mimilisi isakaulasi ilosi ikanupepunisi okalila si valu e gala ikatumataisi matausina. <sup>21</sup> Oluvi komwaidona Yosua la tokabilia bwainawokuva wala ikaimilavausi ilokaiasi matauna osi kabeikau mapilana Makeda.

E gala availa ovalu ituwoli ituwoli ituvaluwa bikosomapu mina Isireli.

<sup>22</sup> E Yosua ikaibiga kawala, “Kuulaimwaisi wodola lagi e kuvisunupuloiyaisi matausina tailima gweguya kumiakaigusi.” <sup>23</sup> Mapaila iulaimwaisi lagi, e ivisunupuloiyaisi gyouysi valu mavilousina Yerusalem, Ebironi, Yamti, Lakisi, deli Egiloni. <sup>24</sup> e iuyokaisi Yosua. E Yosua

idou komwaidona tauwaula Isireli imakaiasi e ikaraiwogi la kumatoula bitoulasi okaiyasi matausina gweguya. E matausina ivagaisi makawala. <sup>25</sup> Mapaila Yosua iluki matausina la kumatoula, “Gala bukukokolasi kaina bukuni-nayuwasi. Kutuvaluwasi deli mi ninatotila, paila Guyau mi Yaubada bivigaki komwaidona kami tilaula makawala.”

<sup>26</sup> Oluvi Yosua ikatumati matausina gweguya e ilasoya wa kai kailima wala kasitailima, uwosi ikwekukwasi wala tatoula ikoyaviki. <sup>27</sup> Avai tuta kalasia bogwa eisalala matala Yosua ikarai-waga, e ivabwaisi uwosi matausina e ilavi-vauwaisi ila wa lagi makwaina leisupepunisi. E ikauwaisi dakuna kwevakaveka ikatubodaisi wodola lagi, e baisa tuta makawala wala eikanukwenusi.

*Yosua iyouli tuvaila mina Amora si valu*

<sup>28</sup> Yam makwaina Yosua isuvi Makeda ikabilia e iyouli mavilouna. Matauna ikatumati guyoula deli komwaidona tomota olumoulela valu; e gala availa isisu tomomova. Matauna ivigaki guyoula Makeda makawala leivigaki baisa guyoula Yeriko.

<sup>29</sup> Avai tuta bogwa leiyoulisi mavilouna, Yosua deli la tokabilia iligaimwaisi Makeda e ilosiga Libina, e iyoulisi mavilouna. <sup>30</sup> E Guyau tuvaila ivigaki mina Isireli itomgwagasi odabala guyoula valu mavilouna deli to-motala. Matausina ikatumataisi komwaidona tomota olumoulela valu e gala taitala ikesa. Matausina ivigakaisi guyoula Libina makawala leivigakaisi guyoula Yeriko.

<sup>31</sup> Avai tuta bogwa leiyoulisi mavilouna, Yosua deli la tokabilia iligaimwaisi Libina ilosiga Lakisi, ivaulaisi ivapataisi e isuvisi ikabiliasi. <sup>32</sup> E ikikabiliasi iboda kwaiyu yam Guyau ivigaki mina Isireli itomgwagasi odubasi mina Lakisi. Makawala avaka bogwa leivigakaisi baisa mina Libina gala taitala ilau biga, mitaga ikatumataisi komwaidona tomotela valu makwaina iwokuva. <sup>33</sup> E Oram matauna guyoula Gesera ima ipilasi mina Lakisi. Mitaga Yosua ikalisau matauna deli la lokabilia imtuli iwokuva gala taitala kesa isisu tomomova.

<sup>34</sup> Oluvi, Yosua deli la tokabilia iligaimwaisi Lakisi e ilosiga Egiloni, ivaulaisi ivapataisi e isuvisi ikabiliasi. <sup>35</sup> E yam makwaina wala matausina iyoulisi valu deli ikatumataisi komwaidona tomotela, makawala avaka bogwa leivigakaisi baisa Lakisi.

<sup>36</sup> Avai tuta bogwa leiyoulisi mavilouna, Yosua deli la tokabilia iligaimwaisi Egiloni e imwenasiga wa koya ilosi Ebroni, isuvisi ikabiliasi, <sup>37</sup> e iyoulisi mavilouna. Matausina ikatumataisi guyoula deli goli tomotela komwaidona deli valu mavilousina katitaikinela. Yosua ivaiyouli valu e ikatudidaimi wala imoi iligaim makawala wala avaka bogwa leivigaki Egiloni. Gala taitala ikesa tomomova.

<sup>38</sup> Oluvi Yosua deli la tokabilia ivayumalaisi bakwaisi ikeiitasi Debira, isuvisi ikabiliasi, <sup>39</sup> matauna iyouli mavilouna deli ikatumati guyoula, deli goli mavilousina katitaikinela. Matausina ikatumataisi tomotela komwaidona. Yosua leivigaki valu Debira deli

guyoula makawala wala avaka bogwa leivigaki Ebironi deli Libina toyo guyousi.

<sup>40</sup> Yosuwā iyouli wala ivinaku valu mapilana pilamwaidona. Matauna ikalisau odubasi komwaidona gweguya eisisuaisi wa koya, olilina koya opilibomatu, deli oitayatila opilikwaibwaga, deli goli valu mavilousina oviloupakala opilibolimila. Matauna gala itagwala availa bisusu tomomova. Ikatudoumwaisi wala iwokuva. Baisa makawala avaka Guyau Isireli la Yaubada la karaiwaga. <sup>41</sup> Yosuwā la youla eivitouula Kadesi Bania opilibolimila biloula valu Gasa katitaikina lumata, deli goli komwaidona viluwesi mapilana Goseni, iiyosi goli ilau opiliyavata mapilana Gibioni. <sup>42</sup> Yosuwā ikatumati komwaidona gweguya deli iyouli si kabokaraiwaga metoya liloutala wala, paila uula Guyau Isireli la Yaubada eikikabilia paila mina Isireli. <sup>43</sup> Avai tuta bogwa leiwokuva, Yosuwā deli la tokabilia ikaimilavausi osi kabeikau mapilana Giligali.

## 11

### *Yosuwā itomgwaga odubasi Yabina deli sala*

<sup>1</sup> Avai tuta Yabini matauna guyoula Asora inakaigali bulogala mina Isireli si tomgwaga, matauna iwitali biga ilokaia Yobabi matauna guyoula Madoni, deli baisa guyousi Simroni deli Akisapi, <sup>2</sup> deli baisa guyousi mapilana wa koya opiliyavata, mapilana Yoridani Itayatila opilibolimilela Milaveta Galili, okabatau, deli olumata katitaikina Dora. <sup>3</sup> Deli tuvaila iwitali biga ilokaia mina Kenani matausina eisisuaisi

Waya Yoridani pilatala toyo piliyuwela, baisa mina Amora, mina Itai, mina Peresi, mina Yebusi matausina eisisuaisi wa koya, deli goli mina Ivi matausina eisisuaisi okuvalila Koya Emoni mapilana Misipa. <sup>4</sup> Matausina imaisi deli si tokabilia. Komwaidona tokabilia kasi bidubadu makawala kanakenuva olumata. Deli tuvaila si wosa deli si waga kaibibiu gala yomala. <sup>5</sup> Komwaidosi matausina gweguya iwakaisi si boda kwaitala ilosi ibudaisi kasi kabeikau wa sopi mapilana Merom paila bikabiliasi deli mina Isireli.

<sup>6</sup> E Guyau iluki Yosua kawala, “Gala bukukukoli matausina. Nabwaja makala kalu yeigu bogwa bakatumati komwaidosi matausina paila mina Isireli. Yoku bukukwatuwoli kaikesi si wosa deli bukugabu si waga kaibibiu.”

<sup>7</sup> Mapaila Yosua deli la tokabilia komwaidona iyopulosaisi wala iyokavataisi matausina wa sopi mapilana Merom. <sup>8</sup> Guyau ivigaki mina Isireli itomgwagasi odubasi matausina. Mina Isireli isuvisi e ibokavilaisi matausina isakaulasi ilosi opiliyavata kala kaduwonaku iuvalutu ila itobu Misirepoti Maim deli Saidoni, deli isakaulasi ilosi opilibomatu kala kaduwonaku iuvalutu ila itobu oitayatilela Misipa. Kabilia itotu wala kala kalitutila komwaidona tilaula ikaligasi. <sup>9</sup> Yosua ivagi makawala baisa matausina avaka Guyau leikaraiwogi matauna, ikatuuwoli kaikesi si wosa deli igabu si waga kaibibiu.

<sup>10</sup> Oluvi Yosua ikeiita ila ovalu Asora ikatumati guyoula e iyouli mavilouna. (Wa tuta matutona Asora mavilouna saina kwaipeula ikalisuwoli komwaidona valu mavilousina.) <sup>11</sup> E matausina ikatumataisi komwaidona tomotala;

gala taitala ikesa tomomova e ivakati kova igabu mavilouna.

<sup>12</sup> Yosua ikatumati guyousi e iyouli komwaidona valu mavilousina, makawala avaka Mosese matauna Guyau la touwata, eikaraiwogi.

<sup>13</sup> Ka, mina Isireli gala igabwaisi avai valu mavilousina eibudaisi odubakaila, mesinaku wala Asora kalamwaleta Yosua eigabu.

<sup>14</sup> Metoya valu mavilousina mina Isireli itapeilisi komwaidona veiguwa deli mauna iyosisi paila wala titoulesi. Mitaga tomotasi ikatumataisi komwaidosi, gala taitala ikesa tomomova.

<sup>15</sup> Baisa makawala Guyau la karaiwaga bogwa eisaiki la touwata Mosese, e Mosese isupeili isaiki Yosua e Yosua ikabikuwoli karaiwaga makwaisina. Matauna ivagi vavagi komwaidona makawala avaka Guyau bogwa leikaraiwogi Mosese.

### *Valu mapilasina Yosua leiyouli*

<sup>16</sup> Yosua iyouligigai wala valu mavilousina wa koya deli okabatau, opiliyavata deli opilibolimila, komwaidona viluwela Goseni deli goli oviloupakala opilibolimilela Goseni, deli Yori-dani Itayatila. <sup>17-18</sup> Valu mapilana eivitouula wa Koya Alaki opilibolimila katitaikinela Edom, ikabikabi goli ila Bealagadi opiliyavata, mapilana Lebanoni oitayatila, opilibolimilela Koya Emoni. Yosua ikikabilia deli guyousi valu mapilasina tuta saina kaduwonaku, mitaga matauna itomgwaga e iyosi matausina ikatumati. <sup>19</sup> E valu viloutala wala leivasosu deli mina Isireli mavilouna Gibioni, mimilisi mina Ivi leisisuaisi baisa.

Komwaidonaga mavilousina bogwa wala leiyoulisi okabilia. <sup>20</sup> Guyau bogwa leivigaki eitobu ninasi paila bikabiliasi deli mina Isireli, mwada komwaidosi wala bidoumlabasi, e mina Isireli bikatumataisi e gala binokapisaisi matausina. Baisa makawala wala Guyau bogwa leikaraiwogi Mosese.

<sup>21</sup> Wa tuta matutona wala Yosuwā ila ikatumati budotala boda kasi vakaila makawala dokanikani mabudona eidokaisi mina Anaki matausina leisisuaisi wa koya - mapilana Ebironi, Debira, Anabi, deli komwaidona valu wa koya Yuda deli Isireli. Yosuwā ikatudoum matausina deli ikatudidaimi si valu. <sup>22</sup> E gala wala taitala matausina mina Anaki isisu tommoma olopola Isireli. Mesinaku taivilesi ikesai tommoma eisisuaisi Gasa, Gata, deli Asidodi.

<sup>23</sup> Yosuwā iyouli wala ivinaku valu mavilousina, makawala avaka Guyau bogwa leikaraiwogi Mosese. Yosuwā isaiki mina Isireli valu mavilousina si vavagi tatousi - e ivilasi kwaitala kwaitala paila dalesi mina Isireli.

E kabilia iwokuva tomota iluva uwosi isibwabwailasi.

## 12

### *Mosese eitomgwaga odubasi gweguya*

<sup>1</sup> Tomotala Isireli bogwa eiyoulisi valu mapilana Yoridani e iyosisi si valu, eivitouula Anoni Itayatilela isuwa ila Yoridani Itayatila ikabikabi goli ila itobu wa Koya Emoni opiliyavata. Matausina itomgwagasi odubasi taiyu gweguya.

<sup>2</sup> Taitala yagala Siyoni matauna mina Amora si guyau eiguguyoi Esiboni. Tuvaila la kabokaraiwaga ila ikau Giliadi kabulotala, metoya Aroera ivitouula (mavilouna itotu opapala Anoni oitayatilela) deli viloutala valu itotu oluwalela makwaina itayatila iyayosa ila itobu Waya Yaboka, baisesa mina Amoni kasi kaligei; <sup>3</sup> deli tuvaila ikau Yoridani Itayatila metoya Milaveta Galili bila opilibolimila baisesa Beti Yesimoti (mapilana isisu Milaveta Pilamata opilibomatula) iyayosa ila itobu wa Koya Pisiga.

<sup>4</sup> Matausina tuvaila itomgwagasi odabala Ogi matauna guyoula Basani, matauna taitala matausina mmweisala metoya odalela Repa; matauna ikaraiwogi Asitaroti deli Edirei. <sup>5</sup> Matauna la kabokaraiwaga deli mapilana Koya Emoni, Saleka, deli komwaidona Basani bila itobu okaligeila Gesura deli valu Maaka, toyo kabulotala Giliadi, ila itobu ola kaligei Siyoni matauna guyoula Esiboni.

<sup>6</sup> Mosese deli tomotela Isireli itomgwagasi odubasi matausina gweguya kasitaiyu. Mosese, matauna Guyau la touwata, eivili kasitaiyu gweguya si pwaipwaia isaiki Rubeni deli Gada dalesi deli kabulotala Manasa dalela, ivigaki si vavagi tatousi.

*Valu mavilousina Yosua eikalisau*

<sup>7</sup> Yosua deli komwaidosi mina Isireli itomgwagasi odubasi guyousi mavilousina opilikwaibwagela Waya Yoridani. Metoya Bealagadi oitayatilela Lebanoni eiuvalutuga ila wa Koya



Alaki opilibolimila katitaikinela Edom. E Yosua isigali valu mapilana oluwalaisi komwaidona dalela Isireli isaiki matausina kasi vilavila bivi-gaki kwekanuvagasi si vavagi tatousi. <sup>8</sup> Vilavila makwaina deli wala iviligolaisi mavilousina wa koya, okabatau opilikwaibwaga, Yoridani Itayatila deli okabatau, osilisalili opilibomatu, deli oviloupakala mapilana opilibolimila. Valu mapilana si valu mina Itai, mina Amora, mina Kenani mina Peresi, mina Ivi, deli goli mina Yebusi. <sup>9</sup> E mina Isireli itomgagasi odubasi guyousi valu mavilousina. Yeriko, Ai (katitaikina Beteli). <sup>10</sup> Yerusalem, Ebironi, <sup>11</sup> Yamti, Lakisi, <sup>12</sup> Egiloni, Gesera, <sup>13</sup> Debira, Gederi, <sup>14</sup> Oma, Aradi, <sup>15</sup> Libina, Adulam, <sup>16</sup> Makeda, Beteli, <sup>17</sup> Tapuwa, Epera, <sup>18</sup> Apeki, Lasaroni, <sup>19</sup> Madoni, Asora, <sup>20</sup> Simroni Meroni, Akisapi, <sup>21</sup> Taanaki, Megido, <sup>22</sup> Kedesi, Yokineyam (mapilana isisu Kamela), <sup>23</sup> Dora (isisu olumata), Goyim (isisu mapilana Galili), <sup>24</sup> deli goli Tesa - komwaidona gweguyala valu mavilousina kasi bawa tailu-wotolu taitala.

## 13

### *Valu mimilisi Yosua igau biyouli*

<sup>1</sup> Tuta matutona Yosua bogwa leitomoya. E Guyau iluki matauna kawala, “Mwa yoku bogwa saina lokutomoya, mitaga valu mimilisi tuvaila eisisuaisi igau bukuyouli. <sup>2</sup> komwaidona viluwela Pilisitia deli Gesura, <sup>3</sup> deli goli komwaidona viluwela mina Avi opilibolimila. (Valu mapilana metoya wa Waya Siyora, okasi kaligei mina Itipita, biuvalutu goli bila itobu

Ekironi okaligei opiliyavata, mapilana idokaisi mina Kenani si valu. E guyousi Pilisitia eisisuaisi Gasa, Asidodi, Asikeloni, Gata, deli Ekironi.)  
<sup>4</sup> E tuvaila kesala mina Kenani si valu isisu, e tuvaila Meara (mavilousina mina Saidoni si valu), eiuvalutu wala ila itobu Apeki, okasi kaligei mina Amora; <sup>5</sup> e mina Gebali si valu; komwaidona Lebanoni opilibomatu, eivitouula Bealagadi mavilouna opilibomatula Koya Emoni biuvalutu goli bila itobu Amati Kadaula. <sup>6</sup> E baisesa ikoguliki wala deli komwaidona si valu mina Saidoni, matausina leisisuaisi wa koya oluwalela Koyala Lebanoni deli Misirepoti Maim. Yeigu babokavili komwaidosi matausina bisunapulasi avai tuta mina Isireli bisuyaisi kulusi. Yoku ibodi bukusi goli valu mapilasina oluwalaisi mina Isireli makawala avaka bogwa lakaraiwogaim bukuvagi. <sup>7</sup> Baisesa tuta bukusi goli valu mapilasina oluwalaisi dala dilalima dilavasi deli mabila metoya Manasa dalela, paila bimilivalusi bivigaki si vavagi tatousi.”

*Valu mapilana Waya Yoridani opilibomatula ivilaisi*

<sup>8</sup> Mosese matauna Guyau la touwata bogwa leisaiki Rubeni sola Gada dalesi deli goli mabila Manasa dalela si valu mapilana Waya Yoridani opilibomatula. <sup>9</sup> Si valu iuvalutu wala ila Aroera (mavilouna opapala Anoni Itayatila) deli viloutala valu oluwalela itayatila makwaina deli goli komwaidona dubakaila mapilana Medeba bila Diboni. <sup>10</sup> Iuvalutu wala ila okasi kaligei

mina Amoni deli goli komwaidona valu mavilousina guyau Siyoni matauna mina Amora si guyau eiguguyoi, matauna guyoula Esiboni. <sup>11</sup> Mavilouna olumoulela isisu Giliadi, viluwesi Gesura deli Maaka, komwaidona valu mapilana Koya Emoni, deli komwaidona valu Basani iuvalutu goli ila Saleka. <sup>12</sup> Tuvaila isisu Ogi la kabokaraiwaga deli, matauna pesila metoya odalela Repa; matauna guyoula Asitaroti deli Edirei. Mosese bogwa eitomgwaga odubasi tomota matausina e eibokavili eisunapulasi. <sup>13</sup> Mitaga mina Isireli gala wala ibokavilaisi to-motala Gesura deli Maaka, matausina isivagasisi wala olumoulela Isireli.

<sup>14</sup> E makawala wala Guyau leiluki Mosese, matauna gala wala isaiki Libai dalela katupotala si valu, matausina bikulasi kasi vilavila metoya lula bigigabwaisi okabogwabu lula paila Guyau matauna Isireli la Yaubada.

*Rubeni dalela si valu tatousi*

<sup>15</sup> Mosese bogwa eisaiki Rubeni dalela pilatala valu ivigaki si valu tatousi. <sup>16</sup> Metoya Aroera eiv-itouula si valu (mavilouna itotu opapala Anoni Itayatila) e isalili oluwalela itayatila mapilana valu itotu, deli goli komwaidona dubakaila eitaina eitapatu mapilana Medeba. <sup>17</sup> Deli Esiboni toyo komwaidona valu odubakaila. Diboni, Bamoti, Beali, Beta Bealimeona, <sup>18</sup> Yaasa, Kedemota, Mepaata, <sup>19</sup> Kiriataim, Sibima, Sereti-Saa itotu wa koya oitayatila, <sup>20</sup> Betipeora, mapilana Koya Pisiga osilisalili, deli Beti Yesimoti. <sup>21</sup> Tuvaila komwaidona valu mavilousina

odubakaila deli goli komwaidona la kabokaraiwaga Siyoni matauna mina Amora si guyau, matauna ikikaraiwogi mapilana Esiboni. Mosese itomgwaga odabala matauna, deli goli Midiani tokaraiwogasi. yagasi Ebi, Rekem, Sura, Ura, deli Reba. Komwaidona matausina ikikaraiwagasi ovalu mavilousina guyau Siyoni odubasi. <sup>22</sup> E oluwalaisi matausina mina Isireli bogwa leikatu-mataisi Balam matauna Beori latula tokalamimi deli wala leikatumataisi. <sup>23</sup> Kasi kaligei Rubeni dalela opilikwaibwaga mekeiita Waya Yoridani. Komwaidona mavilousina valu vilouvakaveka deli viloukikekita leisakaisi nunu kwaitala kwaitala metoya Rubeni dalela paila si valu tatousi.

### *Valu mapilana leisakaisi Gada*

<sup>24</sup> Tuvaila Mosese isaiki pilatala valu baisa Gada dalela ivigakaisi si valu tatousi. <sup>25</sup> Si valu ikoguliki Yasa deli komwaidona valu mavilousina mapilana Giliadi, kabulotala mapilana Amoni iuvalutu ila itobu Aroera, baisa opilibomatu mapilana Raba, <sup>26</sup> si valu ivitouula Esiboni iuvalutu ila Ramati Misipa deli Betonim, e metoya Maanaim ila itobu okaligeila Lodebara. <sup>27</sup> E mapilana Yoridani Itayatila ikoguliki wala Beta Aram, Betinimra, Sukoti, deli Saponi, baisa goli komwaidona kesala la kabokaraiwaga Siyoni guyoula mapilana Esiboni. E Waya Yoridani baisa si kaligei mapilana opilikwaibwaga iuvalutu ila opiliyavata Milaveta Galili. <sup>28</sup> Komwaidona valu vilouvakaveka toyo viloukikekita leisakaisi baisa nunu kwaitala kwaitala metoya Gada dalela paila si valu tatousi.

*Valu mapilana leisakaisi Manasa opilibomatu*

<sup>29</sup> Mosese isaiki pilatala valu baisa kabulotala Manasa dalela ivigakaisi si valu tatousi. <sup>30</sup> Si valu eivitouula Maanaim deli ikoguliki mapilana Basani pilamwaidona, baisa komwaidona Ogi la kabokaraiwaga matauna guyoula Basani, e tuvaila komwaidona valu makwaisina kweluwolima kweluwotala viluwela Yairi mapilana Basani. <sup>31</sup> Deli ikoguliki kabulotala Giliadi, deli goli Asitaroti toyo Edirei mavilousina Ogi la kabokaraiwaga kala vilouvakaveka mapilana Basani. Komwaidona Mosese eisaiki kabulotala dala madalasina leikitetilasi leima metoya Makira matauna Manasa latula.

<sup>32</sup> Baisa makawala Mosese eivili valu mapilana Yeriko opilibomatu deli Yoridani tuta matutona eivakanasi okabatau mapilana Mowabi.

<sup>33</sup> Mitaga Mosese gala wala isaiki sitana kasi vilavila Libai dalela. Iluki matausina kasi vilavila bikulasi metoya avaka mina Isireli bise-makavaisi baisa Guyau matauna mina Isireli si Yaubada.

## 14

*Valu mapilana Yoridani opilikwaibwaga ivilaisi*

<sup>1</sup> Baisa makawala kala nikoli ammakawala valu Kenani Yoridani opilikwaibwaga eivilaisi oluwalaisi tomotala Isireli, Eleasa matauna tolula, Yosua matauna Nuni latula deli komwaidosi tokugwala dala Isireli ivilaisi valu mapilana oluwalaisi tomota komwaidona. <sup>2</sup> E

makawala Guyau leikaraiwogi Mosese, si valu madalasina dilalima dilavasi deli mabila Manasa dalela mapilana Yoridani opilikwaibwaga bivilaisi metoya bikowobobutasi.<sup>n</sup> <sup>3-4</sup> Mosese bogwa leisaiki valu mapilana Yoridani opilibomatu baisa dala dilayu deli mabila Manasa dalela. (Yosepa dalela ikatuva isi iboda dilayu Manasa deli Epereim.) Kavilela biga Mosese gala wala isaiki Libai dalela kasi vilavila katupotala si valu. Kaimapula, matauna isaiki matausina mimilisi wala si valu paila bisilaisi, e tuvaila sitana pwaipwaia paila si bulumakau deli si sipi bikikabubunasi okasi mnumonu. <sup>5</sup> E tototala Isireli ivilaisi valu mapilana makawala Guyau bogwa leikaraiwogi Mosese.

*Valu Ebironi isakaisi Keleba*

<sup>6</sup> Kwaitala yam mimilisi tomota metoya odalela Yuda imakaiasi Yosuwana mapilana Gili-gali. Taitala matausina yagala Keleba Yepunei latula guma Kenisi. E matauna Keleba iluki Yosuwana kawala, “Mwa, bogwa kunikoli avaka Guyau Yaubada eiluki la touwata Mosese mapilana Kadesi Bania paila yoku deli yeigu.

<sup>7</sup> Avai tuta agu taitu iboda kweluwovasi e tuta matutona Guyau la touwata Mosese iwitalaigu metoya Kadesi Bania mwada bala bavakawoli valu mapilana. Avai tuta lakaimilavau akamituli komwaidona avaka kala kamokwita baisa matauna. <sup>8</sup> E, tauwau matausina

---

<sup>n</sup> **14:2** Keda makadana inainevisi avaka Yaubada nanola paila bivilaisi valu. Kugisi 19.51. **14:2** 14.2 Baw 26.52-56; 34.13

**14:3-4** 14.3-4 Baw 32.33; 34.14-15; Kak 3.12-17 **14:6** 14.6 Baw 14.30 **14:7** 14.7 Baw 13.1-30

deli lakalosi, si kamatula ivigaki ibulukukoli da tomotasi. Mitaga yeigu akamokwita wala akabikuwoli Guyau ulu Yaubada. <sup>9</sup> Mauula Mosese ibiga katotila baisa yeigu kidamwa yeigu deli litugwa komwaidosi mokwitatoula bakakulasi kama vilavilasi bivigaki ma vavagisi tatoumasi valu mapilana lalouya wa tuta matutona. <sup>10</sup> E ka, kugisa! Omitibogwa goli Guyau eiluki Mosese makawala, e oluviga bogwa taitu kwailuwovasi kwailima leima itobu yam lagaila. Paila tuta matutona omitibogwa mina Isireli ivawalaiyaisi olumoulela viloupakala, e Guyau bogwa eiyamataigu e asisu tomomova, makawala goli Guyau la biga katotila. Ka, kugisaigu! Yam lagaila agu taitu bogwa leiboda kwailuwolima kwailuwotolu kwailima, <sup>11</sup> e yeigu topeula wala yam lagaila makawala goli ulu peula wa tuta matutona Mosese eiwitalaigu ala avakawali valu. Yeigu ulu peula ibodi wala batokabilia kaina bavagi avai vavagi goli! <sup>12</sup> Ka, ibodi bukusakaigu mapilawena koya avaka Guyau eikatotila bisakaigu wa tuta matutona yeigu deli segwaia kakamatulasi. Wa tuta matutona lakalukwaimi kidamwa matausina kasi vakaila makawala dokanikani eidokaisi mina Anaki isisuaisi olopola valu vilouvakaveka, kalisi kwepapeula. Ka, adoki kaina Guyau bisikailigu e yeigu babokavili bisunapulasi bisakaulasi, makawala goli Guyau eilivali.”

<sup>13</sup> Yosua ikabwaili Keleba matauna Yepune latula e isaiki matauna viluwela Ebronon ivigaki la vavagi tatoula. <sup>14</sup> Omitibogwa leima

lagaila Ebironi si vavagi wala tubula Keleba matauna Yepunei latula guma Kenisi, paila uula matauna tokimadagi ikabikuwoli Guyau, matauna Isireli la Yaubada. <sup>15</sup> Omitibogwa, Ebironi leidokaisi viluwela Aba. (Aba matauna topeuligaga oluwalaisi mabudona mina Anaki.)

Baisa tuta bogwa leivakota mavilouna.

## 15

### *Valu mapilana eisakaisi Yuda*

<sup>1</sup> E baisa makawala livalela Yuda dalela eikauwaisi si valu.

Valu mapilana iuvalutu wala ila opilibolimila okabulumwaisala viloupakala yagala Sini, okasi kaligei mina Edom. <sup>2</sup> E kaligei makaina opilibolimila isakaula metoya Milaveta Pilamata opilibolimila, <sup>3</sup> e iluvipeili metoya Akarabim Kadaula ila opilibolimila itobu mapilana Sini. Oluvi ila katitaikina mavilouna Kadesi Bania opilibolimila opapala Esironi itotu goli ila Adara, iuwovila isakauloki Kaka, <sup>4</sup> e isaitaula wala ila Asimoni, e isai wala kaduyotala waya makaina mina Itipita kasi kaligei iuvalutu wala ila ikayabusi Bolita Kwaiveka, e baisa meitobu kaligei makaina. Baisa makawala kala gigisa Yuda kaligeila mapilana opilibolimila.

<sup>5</sup> Kaligei makaina opilibomatu baisa Milaveta Pilamata, iuvalutu goli ila oyeyuna Waya Yori-dani.

E metoya baisa kaligei makaina opiliyavata eivitouula; <sup>6</sup> iuvalutu goli ila Beta Ogila, e isuwa opiliyavatela koya makwaina silisalili bilokaia



Yoridani Itayatila. Oluvi isuwa wala ila makwaina Dakuna yagala Bowani (Bowani matauna taitala Rubeni latula). <sup>7</sup> E metoya Pakula Itayatila goli ila Debira, e iuwovila isuwa opiliyavata ila Giligali, mavilouna matala eitovilaki Adummim Kadaula mapilana itayatila opilibolimila. Oluvi isaitaula wala ila Enisemesi outuwotula, e iuyeya wala ila Enirogeli, <sup>8</sup> e metoya baisa isakauloki wala Itayatila Inom mapilana opilibolimila makwaina koya ambaisa mavilouna Yerusalem eiti-toki, mavilouna goli mina Yebusi si valu. Oluvi kaligei makaina isuwa wala imwena ila odubili-wotala makwaina koya opilikwaibwagela Itayatila Inom, mapilana okala vigimkovila Itayatila Repaim opiliyavatela. <sup>9</sup> Metoya baisa isakaula isuwa ila mapilana Utuwotula Nepatowa e iuyeya wala ila ovalu mavilousina katitaikanela Koya Epironi. E metoya baisa iuwovila isuwa ila ikibuboti Baala (igiyuwela eididokaisi Kiriati Yearim). <sup>10</sup> E baisa ikatukwaidoga wala isuwa opilikwaibwagela Baala iuyeya wala mapilana koyala Seira, isaitaula wala ila opiliyavatela wa Koya Yearim (igiyuwela eididokaisi Kesaloni), isaliliki ila Beti Semesi, e iligaim Timnai isaitaula goli. <sup>11</sup> E kaligei isuwa wala ila wa koya makwaina leitotu opiliyavatela Ekironi, iuwovila isuwa ila Sikeroni, iligaim Koya Baala, e isaitaula wala ila Yamnia. E ila wala ikayabusi Bolita Kwaiveka. <sup>12</sup> E kaligei makaina opilikwaibwaga isakauloki wala lumata.

E kaligei makaisina leitavina leitapatu baisa Yuda wala dalela si valu.

*Keleba itomgwaga odubasi Ebironi toyo Debira*

<sup>13</sup> Katupotala Yuda viluwela Yosuwā eisaiki Keleba matauna Yepunei latula metoya odalela Yuda, makawala goli Guyau leikaraiwogi Yosuwā. Matauna ikau la valu Ebironi, mavilouna la valu Aba matauna Anaki tamala.

<sup>14</sup> Keleba ibokavili matausina tubula Anaki isakaulasi isunapulasi metoya valu mavilouna, matausina dalesi Sesai, Aimani deli Talimai. <sup>15</sup> E metoya baisa isaitaula ila mwada bikabilia deli tomotala Debira. (E valu mavilouna omitibogwa eidokaisi Kiriati Sepera.) <sup>16</sup> E Keleba ikaibiga, kawala, “Ka, avai tau topeula biyouli mapilana Kiriati Sepera, bogwa batugwali latugu vivila Akasa bivaiya matauna.” <sup>17</sup> E taitala Keleba bodala Kenasi latula yagala Otaniela, matauna iyouli mapilana valu, mapaila Keleba iyovaiya latula Akasa baisa matauna. <sup>18</sup> Wa yam makwaina kasitaiyu ivaisi, Otaniela imnabi minana binigadi sitana pwaipwaia metoya baisa tamala. E minana itobusi metoya ola ase ikavagina omatala Keleba, e ikatupoi avaka magila. <sup>19</sup> E minana ikaibiga kawala, “Magigu kwaivila agu utuwotu, paila pwaipwaia lokusakaigu isisu oviloupakala.” Mapaila Keleba isaiki minana makwaisina utuwotu walakaiwa deli otilawa.

*Yuda viluwela*

<sup>20</sup> Mapilana valu mina Yuda ikauwaisi si valu tatousi. <sup>21</sup> Mavilousina si valu opilibolimila,

mavilousina katitaikina kaligeila Edom, mavilousina Kabiseeli, Ederi, Yagura, <sup>22</sup> Kina, Dimona, Adada, <sup>23</sup> Kedesi, Asora, Itinani, <sup>24</sup> Sipa, Telem, Bealoti, <sup>25</sup> Asora Adata, Keriota Esironi, (igiyuwela Asora), <sup>26</sup> Amam, Sema, Molada, <sup>27</sup> Asari Gada, Esimoni, Betipeleti, <sup>28</sup> Asari Suwali, Biasiba, Bisiotia, <sup>29</sup> Baala, Iim, Esem, <sup>30</sup> Elitoladi, Kesili, Oma, <sup>31</sup> Sikilagi, Madimana, Sanisana, <sup>32</sup> Lebawota, Silim, Aini deli Rimoni, komwaidona kasi bawa kwailuwoyu kwailima kwaivasi valu, deli goli mavilousina valu viloukikekita opapasi mavilousina.

<sup>33</sup> Mavilousina wa koya osilisalili baisa Esitauli, Sora, Asina, <sup>34</sup> Sanewa, Eniganim, Tapuwa, Enam, <sup>35</sup> Yamti, Adulam, Sokou, Aseka, <sup>36</sup> Saaraim, Aditaim, Geder deli Gederotaim, komwaidona kasi bawa kwailuwotala kwaivasi, deli goli mavilousina valu viloukikekita opapasi mavilousina.

<sup>37</sup> E mimilisi tuvaila yagasi Senani, Adasa, Migidaligadi, <sup>38</sup> Dileani, Misipa, Yokiteeli, <sup>39</sup> Lakisi, Bosikata, Egiloni, <sup>40</sup> Kaboni, Lamam, Kitilisi, <sup>41</sup> Gederoti, Betidagoni, Naama deli Makeda, komwaidona kasi bawa kwailuwotala kwailima kwaitala, deli goli mavilousina valu viloukikekita opapasi mavilousina.

<sup>42</sup> E mimilisi tuvaila yagasi Libina, Eteri, Asani, <sup>43</sup> Ipita, Asina, Nesibi, <sup>44</sup> Keila, Akisibi, deli Maresa, komwaidona kasi bawa kwailima kwaivasi, deli goli mavilousina valu viloukikekita opapasi.

<sup>45</sup> Tuvaila mapilana Ekironi viluwela opapasi vilouvakaveka deli viloukikekita, <sup>46</sup> deli goli

komwaidona vilouvakaveka deli viloukikekita katitaikinela Asidodi, metoya Ekironi iuvalutu goli ila Bolita Kwaiveka.

<sup>47</sup> Tuvaila mavilousina Asidodi deli Gasa, deli goli valu mavilousina vilouvakaveka deli viloukikekita eitodadelisi, iuvalutu eila wa waya makaduyona mina Itipita kasi kaligei e iuyeiya wala ila Bolita Kwaiveka olumata.

<sup>48</sup> E mapilana wa koya valu mavilousina yagasi, Samira, Yatira, Sokou, <sup>49</sup> Dana, Kiriati Sepera (igiyuwela Debira), <sup>50</sup> Anabi, Esitemowa, Anim, <sup>51</sup> Goseni, Oloni, deli Giloi. komwaidona kasi bawa kweluwotala kwaitala deli goli mavilousina viloukikekita opapasi mavilousina.

<sup>52</sup> Tuvaila mavilousina Arebia, Duma, Esani, <sup>53</sup> Yanim, Beta Tapuwa, Apeka, <sup>54</sup> Umta, Ebironi, deli Siori; komwaidona valu mavilousina kasi bawa kwailima kwaivasi deli goli mavilousina viloukikekita opapasi mavilousina.

<sup>55</sup> Tuvaila mavilousina Maoni, Kamela, Sipa, Yuta, <sup>56</sup> Yesireeli, Yokideyam, Sanowa, <sup>57</sup> Kaini, Gibia, deli Timnai. komwaidona valu mavilousina kasi bawa kweluwotala deli goli mavilousina viloukikekita opapasi mavilousina.

<sup>58</sup> Tuvaila valu mavilousina Aluli, Betisuri, Gedori, <sup>59</sup> Maarata, Betanoti, deli Elitekoni. valu mavilousina kasi bawa kwailima kwaitala deli goli viloukikekita opapasi mavilousina.

<sup>60</sup> Tuvaila valu mavilousina Kiriati Beali (igiyuwela Kiriati Yearim) deli Raba, valu vilouvakaveka kwaiyu wala, deli viloukikekita opapasi mavilousina.

<sup>61</sup> E mavilousina oviloupakala Beta Araba, Midini, Sekaka, <sup>62</sup> Nibisani, viluwela Yona, deli

Enigedi. valu mavilousina kasi bawa kwailima kwaitala, deli viloukikekita opapasi mavilousina.

<sup>63</sup> Mitaga tomotala Yuda gala wala gagabila bibokavilaisi mina Yebusi, leisisuaisi Yerusalem. Omitibogwa leima lagaila mina Yebusi leisisuaisi wala mapilana Yerusalem.

## 16

### *Valu mapilasina leisakaisi Epereimi deli Manasa opilikwaibwaga*

<sup>1</sup> Valu mapilana leisakaisi Yosepa dalela kaligeila makaina opilibolimila ivitouula metoya kwaitala kabulu Waya Yoridani katitaikinela Yeriko, opilibomatula outuwotula Yeriko, e ila oviloupakala. Metoya Yeriko imwena wa koya iuvalutu wala ila itobu Beteli. <sup>2</sup> Metoya Beteli isuwa ila Lusi, e isaitaula ila Ataroti Adari, ambaisa mina Aka si valu. <sup>3</sup> Oluvi iuwovila isuwa opilikwaibwaga ila osi valu mina Yapileti, iuvalutu ila mapilana Betorona Otalawa. E metoya baisa isaitaula wala ila Gesera e ila ikayabusi Bolita Kwaiveka.

<sup>4</sup> E tubula Yosepa, metoya dalesi Epereim deli Manasa opilikwaibwaga, iyosisi valu mapilana ivigakaisi si vavagi tatousi.

### *Dala Epereimi*

<sup>5</sup> Baisa makawala leisakaisi Epereim dalela si valu; matausina kasi kaligei ivitouula metoya Ataroti Adari e isuwa wala opilibomatu ila Betorona Walakaiwa, <sup>6</sup> e metoya baisa isaitaula

wala ila ikayabusi Bolita Kwaiveka. E mavilouna Mikametati eitotu opiliyavata. Metoya opilibomatu kaligei makaina iuwovila isakauloki Taanati Sailo, iligaim mavilouna opilibomatula isaitaula wala ila Yanowa. <sup>7</sup> Metoya Yanowa isalili isuwa ila Atarota deli Naara, ila Yeriko e ila itobu Waya Yoridani. <sup>8</sup> Kaligei makaina isuwa opilikwaibwaga e ila Tapuwa e isaitaula wala ila wa Waya Kana e iuyeiya wala ila ikayabusi Bolita Kwaiveka. Pwaipwaia makwaisina eisakaisi mabudosina dalela Epereim bivigakaisi si vavagi tatousi, <sup>9</sup> deli mimilisi valu eitotusi olumoulela kaligeila mavilouna Manasa bogwa leisakaisi Epereim dalela. <sup>10</sup> Mitaga matausina gala wala ibokavilaisi mina Kenani leisisuaisi Gesera, e mapaila matausina leisivagasisi wala deli mina Epereim omitibogwa leima lagaila, e ivigakaisi matausina si ula.

## 17

### *Manasa opilikwaibwaga*

<sup>1</sup> E katupotala valu Yoridani opilikwaibwaga isakaisi mimilisi dala leikitetilasi metoya Manasa odalela matauna Yosepa la kuluta. Makira matauna Giliadi tamala, e matauna Makira Manasa la kuluta tau. Matauna goli dabala wota, mapaila valu Giliadi deli Basani Yoridani opilibomatu isakaisi matauna. <sup>2</sup> E pwaipwaia mapilana Yoridani opilikwaibwaga isakaisi kesala Manasa dalela yagasi, Abiesa, Eleki, Asirieli, Sekem, Epera, deli Semida. Matausina tauwau Manasa

dalela matauna Yosepa latula; matausina tomoyesi dala madalasina. <sup>3</sup> E taitala tau yagala Selopeyadi, matauna Epera latula e Epa tamala Giliadi, e Giliadi tamala Makira, e Makira tamala Manasa. Matauna Selopeyadi gala isim litula tauwau mitaga vivila wala. Yagasi makawala, Mala, Nowa, Ogila, Milika, deli Tesa. <sup>4</sup> Minasina ilokaiasi tolula Eleasa deli Yosua Nuni latula e deli tokugwala Isireli e ilukwaisi kawasi, "Guyau bogwa leikaraiwogi Mosese bisakaimasi deli veimaiasi tauwau katupotala ma valusi tatoumasi." Mapaila makawala Guyau la karaiwaga, isakaisi minasina deli veisia tauwau si valu tatousi. <sup>5</sup> Baisa memweyeya Manasa ikau kala vilavila kweluwotala la valu deli goli Giliadi toyo Basani mapilana Yoridani opilibomatu. <sup>6</sup> Paila omitibogwa leima lagaila Manasa dalela vivila deli tauwau iyosaisi si valu tatousi. Valu mapilana Giliadi isakaisi kesala dalela Manasa.

<sup>7</sup> Manasa la valu ivitouula valu Asera iuvalu utu goli ila itobu Mikametati, mapilana Sekem opilibomatu. E kaligei isum mapilana opilibolimila paila bikolupoli tomotala Enitapuwa. <sup>8</sup> Pwaisipwaisa katitaikina Tapuwa Manasa la valu tatoula, mitaga Tapuwa mavilouna itotu okaligei, mavilouna dalela Epereim si valu. <sup>9</sup> E kaligei isalili wala ila wa Waya Kana. E valu mavilousina itotusi opilibolimilela waya makaduyona Epereim la valu, ilagoli mavilousina itotusi olumoulela Manasa la valu. Manasa kala kaligei isakauloki wala waya makaduyona opiliyavata

e ila ikayabusi Bolita Kwaiveka. <sup>10</sup> E mapilana opilibolimila Epereim la valu, mapilana opiliyavata Manasa la valu - e Bolita Kwaiveka baisa kasi kaligei mapilana opilikwaibwaga. Asera itotu mapilana opiliyavata, e Isaka itotu mapilana okalisalewa. <sup>11</sup> E olumoulela Isaka deli Asera si valu, Manasa iyosi Beta Sani deli Ibi-leyam, deli goli viloukikekita mavilousina opapasi, deli tuvaila valu Dora (mavilouna olumata), Enidora, Taanaki, Megido, deli viloukikekita mavilousina opapasi. <sup>12</sup> Mitaga tomotala Manasa gala gagabila bibokavilaisi tomotala valu mavilousina, mapaila baisa mina Kenani isivagasisi wala osi valu mavilousina. <sup>13</sup> Ilagoli mina Isireli ipapeulasi, mitaga gala wala ibokavilaisi komwaidona mina Kenani, mesinaku wala ikaraiwogaisi saina minimani bipaisewasi paila matausina.

*Epereim deli Manasa opilikwaibwaga inigadasi si valu kala katumkoluva*

<sup>14</sup> E Yosepa dalela ilukwaisi Yosua kawasi, “Avaka paila lokusakaimasi katupotala wala valu bivigaki ma vavagisi tatoumasi? Yakamaisi saina kama tobidubadusi paila Guyau bogwa leikabwailimasi.”

<sup>15</sup> Yosua ivitakauloki kawala, “Kidamwa saina kami tobidubadu e valu makatupona wa koya mapilana Epereim saina pilakekita, bwaina kulosi olawodila olumoulela si valu mina Peresi deli mina Repa e kuteyasi mi valu.”

<sup>16</sup> Matausina ivitakaulokaisi kawasi, “Mwa valu mapilana wa koya saina wala pilakekita



gala bibodaimasi, mitaga ka, mina Kenani ok-abatau iyosisi si waga kaibibiu tanumnumta kaipapeula, matausina goli isisuaisi mapilana Beta Sani deli valu mavilousina viloukikekita opapasi deli goli matausina isisuaisi Itayatila Yesireeli.”

<sup>17</sup> E Yosua iluki Epereim dalela deli Manasa dalela mayuwona opilikwaibwaga kawala, “Baisa mokwita wala saina bidugaga yokomi, deli goli saina topapeula yokomi. Ibodaimi wala bukuyosisi tuvaila kami vilavila. <sup>18</sup> E valu mapilana wa koya bukuyosisi mi valu. Ilagoli saina ulaka mitaga bukupwailisi bimigileu metoya kabulotala valu bila kabuluyuwela e bivigaki mi vavagi tatoumi. E matausina mina Kenani bogwa bukubokavilaisi bibutusi, ilagoli si waga kaibibiu tanumnumta kaipapeula deli saina topapeula matausina.”

## 18

### *Valu kala vigimkovila*

<sup>1</sup> Avai tuta bogwa leiyoulisi valu mapilana, komwaidosi mina Isireli ilosi ibudaisi si kabosikaiwa mapilana Sailo e ikaluvitauwaisi Guyau la Buliyoyova. <sup>2</sup> Dala dilalima dilayu igau wala gala isakaisi si valu katupotala. <sup>3</sup> Mapaila Yosua iluki mina Isireli kawala, “Tauwau, avai kami tuta bukusuvisi e bukuyosisi valu mapilana Guyau matauna tubumia si Yaubada leisakaimi? <sup>4</sup> Ibodi bukumiakaigusi taitolu tauwau metoya dala dilatala dilatala. E bawitali matausina bilosi biloyasi valu mapilana pilamwaidona e binagasi tiloulesi ammapilana wala magisi paila

biyosisi si valu tatousi. Oluvi bikaimilavausi bimakaiagusi. <sup>5</sup> Valu mapilana bavili kala bawa katupolima katupoyu. Madilana Yuda la valu bila opilibolimila e madilana Yosepa bila opiliyavata. <sup>6</sup> Kuginaisi livalesi valu makatuposina katupolima katupoyu e kumiakaigusi. E oluvi yeigu bavagi kidikedala kowobobuta paila bakatupoi ammakawala nanola Guyau da Yaubadasi paila yokomi. <sup>7</sup> E Libai dalela gala bikeulasi katupotala si valu paila kasi vilavila makawala dala komwaidomi. Paila matausina isim kasi vilavila Guyau wala la tolula biuwotitalaisi matauna. E mokwitala Gada, Rubeni, deli Manasa opilibomatu dalesi bogwa eikeulasi si valu Yoridani opilibomatu, avaka Mosese matauna Guyau la touwata leisaiki matausina.”

<sup>8</sup> Avai tuta Yosua bogwa leisaiki tauwau matausina kasi karaiwaga, matausina ikatuwakedasi iloyasi valu mapilana pilamwaidona. Yosua leikaibiga, kawala, “Bukulosi bukuloyasi valu mapilana pilamwaidona e bukukwaimilavausi bukumakaiagusi. E mapilana wala Sailo yeigu bavagi kidikedala kowobobuta e bakatupoi ammakawala nanola Guyau paila yokomi.”

<sup>9</sup> Mapaila tauwau matausina ilosi ilaloyasi wala ivakuwolaisi valu. Eiginiginisi livalela ammakawala eikalitulaisi valu iboda katupolima katupoyu e tuvaila eiginaisi yagasi valu komwaidosi. Oluvi ikaimilavausi Yosua ola kabosikaiwa mapilana Sailo. <sup>10</sup> E Yosua ikowobobuta paila bikatupoi ammakawala nanola Guyau paila matausina, e oluvi isaiki

kesala mina Isireli dalela kala vilavila dilatala dilatala.

*Valu mapilana eisaiki Beniamina*

<sup>11</sup> Beniamina dalela leisakaibogwisi si valu. Pilatala Yuda dalela piliyuwela Yosepa dalela e oluwalaga matausina Beniamina dalela. <sup>12</sup> Mapilana opiliyavata kasi kaligei eivitouula mapilana Yoridani e isuwa eimwena mapilana Yeriko opiliyavata e isakauloki opilikwaibwaga wala ila mapilana wa koya e ila ikayawai mapilana Betaveni oviloupakala. <sup>13</sup> Metoya baisa kaligei isuwa wala ila osilisalili opilibolimilela Lusi (igiyuwela eididokaisi Beteli), e isalili isuwa Ataroti Adari, wa koya mapilana opilibolimilela Betorona Otalawa. <sup>14</sup> E metoya wa koya makwaina opilikwaibwagela, kaligei ikalitavila isuwa opilibolimila ila Kiriati Beali (igiyuwela Kiriati Yearim), makwaina si valu dalela Yuda. Makaina kaligeila opilikwaibwaga. <sup>15</sup> E makaina kaligei opilibolimila ivitouula Kiriati Yearim osisunela e isakaula isuwa outuwotula mapilana Nepatowa. <sup>16</sup> E isalili ila okabatau wa koya makwaina eitovilaki oItayatila Inom, mapilana opiliyavata kala vigimkovila oItayatila Repaim. E oluvi isuwa opilibolimila isuwalavi oItayatila Inom, opilibolimila koyala Yebusi, isakauloki Enirogeli. <sup>17</sup> E ikalitavila isuwa mapilana opiliyavata isuwa Enisemesi e isaitaula ila Gelilota, makwaina eitovilaki Adummim Kadaula. E kaligei isaitaula isalili wala ila Dakuna Bowani (Bowani matauna taitala Rubeni latula).

<sup>18</sup> E isuwa opilayavatela koya makwaina eitovilaki Yoridani Itayatila. Oluvi isalili isuwa wala oitayatila, <sup>19</sup> mapilana opiliyavatela koya Beto Ogila, e ila ikayabusi opiliyavatela Milaveta Pilamata, ambaisa metoya Waya Yoridani bititayelu biloula. Makaina kaligei opilibolimila. <sup>20</sup> Yoridani makaina kaligeila opilibomatu. Baisa makawala kasi kaligei valu mapilasina Beniamina dalela eiyosisi ivigaki si vavagi tatousi.

<sup>21</sup> Valu mavilousina leisakaisi Beniamina dalela igasi, Yeriko, Beto Ogila, Emeki Kesisi, <sup>22</sup> Beta Araba, Semaraim, Beteli, <sup>23</sup> Avim, Para, Opera, <sup>24</sup> Keparamoni, Opini deli Geba. kweluwotala kwaiyu viluwesi, deli goli viloukikekita opapasi mavilousina. <sup>25</sup> Deli tuvaila mavilousina Gibioni, Rama, Biaroti, <sup>26</sup> Misipa, Kepira, Mosai, <sup>27</sup> Rekem, Iripeeli, Tarala, <sup>28</sup> Sela, Ailepi, Yebusi (igiyuwela Yerusalem) Gibia, deli Kiriati Yearim. kasi bawa kweluwotala kwaivasi, deli goli viloukikekita opapasi mavilousina. Baisa makawala Beniamina dalela leiyosisi valu mavilousina eivigaki si vavagi tatousi.

## 19

### *Valu mapilana isakaisi Simioni*

<sup>1</sup> E isakaili Simioni dalela isakaisi pilatala si valu. E si valu tuvaila itotu olumoulela mapilana osi valu Yuda dalela. <sup>2</sup> Mavilousina Biasiba, Seba, Molada, <sup>3</sup> Asari Suwali, Bala, Esem, <sup>4</sup> Elitoladi, Betuli, Oma, <sup>5</sup> Sikilagi, Beti Makaboti, Asari Susa, <sup>6</sup> Beti Lebawoti, deli Sarueni. kasi bawa

kweluwotala kwaitolu vilouvakaveka deli goli mavilousina viloukikekita opapasi mavilousina.

<sup>7</sup> Tuvaila mavilousina Aini, Rimoni, Eteri, deli Asani. kasi bawa kwaivasi vilouvakaveka, deli goli viloukikekita opapasi mavilousina. <sup>8</sup> E komwaidona valu viloukikekita opapasi, ik-abikabi ila itobu Bealati Bia (igiyuweli Rama) mapilana opilibolimila. Valu mapilana isakaisi Simioni dalela kasi vilavila bivigakaisi si valu tatousi. <sup>9</sup> Omitibogwa Yuda kala vilavila saina wala pilaveka valu, mapaila itavaisi pilatala isakaisi Simioni dalela.

*Valu mapilana isakaisi Sebuloni*

<sup>10</sup> E Sebuloni dalela leivigaki kwaitolula boda leisakaisi si valu. Valu mapilana leukauwaisi iuvalutu wala ila itobu Saridi. <sup>11</sup> Metoya baisa kaligei makaina isuwa ila opilikwaibwaga mapilana Mareyali, ikibuboti Dabeseti, deli waya makaduyona opilibomatula Yokineyam. <sup>12</sup> E piliyuwela Saridi kaligei makaina isuwa ila okaligeila Kisiloti Tabora opilibomatu, iuyeya wala ila Daberati deli Yapia. <sup>13</sup> Metoya baisa isaitaula wala ila Gata Epera deli Etakasini, iuwovila isakauloki Nea biloula Rimoni. <sup>14</sup> E mapilana opiliyavata kaligei makaina iuwovila isakauloki valu Anatoni, e ila itobu oItayatilela Ipitayeli. <sup>15</sup> Valu mavilousina kaligei makaina eikolupoli, Katati, Naalali, Simroni, Idala, deli Bedeliem. kasi bawa kweluwotala kwaiyu vilouvakaveka deli viloukikekita opapasi mavilousina. <sup>16</sup> Vilouvakaveka deli viloukikekita mavilousina eitotusi olumoulela valu mapilana Sebuloni dalela leisakaisi paila si valu tatousi.

*Valu mapilana leisakaisi Isaka*

<sup>17</sup> E Isaka dalela ivigaki kwevasila boda leisakaisi si valu. <sup>18</sup> Si valu eikolupoli valu mavilousina, Yesireeli, Kesuloti, Sunem, <sup>19</sup> Aparaim, Sioni, Anaarati, <sup>20</sup> Rabiti, Kisioni, Ebesi, <sup>21</sup> Remeti, Eniganim, Enada, deli Betipasesi. <sup>22</sup> Kaligei makaina tuvaila isuwa ovalu Teibo, Saasuma, deli Beti Semesi, e ila itobu Waya Yoridani. Kaligei makaina ikolupoli kweluwotala kwailima kwaitala valu vilouvakaveka deli viloukikekita opapasi mavilousina. <sup>23</sup> Baisa makawala valu mavilousina vilouvakaveka deli viloukikekita eisakaisi Isaka dalela iyosisi paila si valu tatousi.

*Valu mapilana leisakaisi Asera*

<sup>24</sup> E Asera dalela ivigaki kwelimala boda leisakaisi si valu. <sup>25</sup> Si valu mavilousina eikolupoli Elikata, Ali, Beteni, Akisapi, <sup>26</sup> Alam Meleka, Amadi, deli Misali. E mapilana opilikwaibwaga kaligei makaina isuwa Kamela deli Siyora Libinati. <sup>27</sup> E ikalitavina isuwa opilibomatu isisakaula wala ila Betidagoni, isuwa Sebuloni deli oItayatilela Ipitayeli opiliyavata biloula Betemeki deli Neieli. E isaitaula wala opiliyavata ila Kabuli, <sup>28</sup> Eberona, Reyobi, Ammoni, deli Kana, e ila itobu Saidoni. <sup>29</sup> E kaligei ikalitavila ila mapilana Rama, e isaitaula wala ila valu Taia makwaina kalila kwaipeula, e ikalitavila isuwa mapilana Osa itotu wala ila ikayawai Bolita Kwaiveka. Tuvaila si valu Maalabi, Akisibi, <sup>30</sup> Umma, Apeki, deli Reyobi. kala bawa valu vilouvakaveka kweluwoyu kwaiyu deli goli viloukikekita mavilousina

opapasi. <sup>31</sup> mavilousina valu vilouvakaveka deli viloukikekita eitotusi olopola valu mapilana leisakaisi Asera dalela kasi vilavila ivigaki si valu tatousi.

### *Valu mapilana leisakaisi Napitalai*

<sup>32</sup> E Napitalai dalela ivigaki kwailima kwaitalela boda leisakaisi si valu. <sup>33</sup> Kasi kaligei ivitouula metoya Elepi iuvalutu ila yawa makaina itotu mapilana Saananim, e isaitaula ila Adaminekebi e ila Yamnia, e ikabikabi wala ila Lakum, e ila itobu Waya Yoridani. <sup>34</sup> E metoya baisa kaligei makaina iuwovila isuwa opilikwaibwaga ila Asanoti Tabora, e isuwa ila Ukoko, Sebuloni opilibolimila, deli Asera opilikwaibwaga deli goli Yoridani mapilana opilibomatu. <sup>35</sup> E valu mavilousina vilouvakaveka kalisi kwepapeula yagasi, Sidim, Seri, Ammati, Rakati, Kinereti, <sup>36</sup> Adama, Rama, Asora, <sup>37</sup> Kedesi, Edirei, Enasora, <sup>38</sup> Yironi, Migidalela, Orem, Betanoti, deli Beti Semesi. kasi bawa kweluwotala kwailima kwaivasi vilouvakaveka, deli goli viloukikekita opapasi mavilousina. <sup>39</sup> Baisa makawala valu mavilousina vilouvakaveka deli si valu viloukikekita eitotusi olopola valu mapilana eisakaisi Napitalai dalela ivigaki si valu tatousi.

### *Valu mapilana isakaisi Dani*

<sup>40</sup> E Dani dalela ivigaki kwailima kwaiyuwela boda isakaisi si valu. <sup>41</sup> Si valu mapilana eikolupoli valu mavilousina Sera, Esitauli, Irisemesi, <sup>42</sup> Saalibim, Aialoni, Itila, <sup>43</sup> Eloni, Timnai, Ekironi <sup>44</sup> Elitekei, Gibetoni, Bealati

<sup>45</sup> Yeudi, Beneberaki, Gaterimona, <sup>46</sup> Meyakoni deli Rakoni deli goli komwaidona pwaipwaia opapala Yopa. <sup>47</sup> Avai tuta Dani tomotala iyomwauwaisi paila bisikaisi valu mapilana ilosi valu Laisi e deli ikabiliasi. E iyoulisi mavilouna, eikatumataisi tomotala iyosisi si valu tatousi. Matausina isikaisi makwaina Laisi e idouvilaisi yagala Dani, Oigiyagala tubusi Dani. E Laisi iligaimwaisi.

<sup>48</sup> Mavilousina valu vilouvakaveka deli viloukikekita itotusi olopola valu mapilana isakaisi Dani dalela kasi vilavila ivigaki si valu tatousi.

*Kala vigimkovila isakaisi Yosuwa kala vilavila la valu tatoula*

<sup>49</sup> Avai tuta mina Isireli bogwa leivenokusi vilavila valu mapilana, e isakaisi Yosuwa matauna Nuni latula pilatala la valu bivigaki la valu tatoula. <sup>50</sup> Makawala Guyau la karaiwaga, matausina isakaisi matauna valu mavilouna leinigadi magila bisakaisi; valu yagala Timnati Serai, mapilana Epereim wa koya, matauna ikaliivau mavilouna e imilivalu baisa.

<sup>51</sup> E mapilana Sailo omatala Guyau la Buliyoyova Eleasa tolula, Yosuwa Nuni latula deli goli komwaidosi tokugwala dalesi Isireli ivilaisi valu mapilana metoya okowobobuta<sup>o</sup> paila bikatupoiyaisi ammakawala Guyau nanola. Avai tuta leivagaisi makawala matausina ivigimkulovaisi vilavila valu mapilana.



## 20

### *Viluwesi kabokwala*

<sup>1</sup> Oluvi Guyau iluki Yosuwa biluki mina Isireli kawala, <sup>2</sup> “Kunagaisi mimilisi viluwesi kabokwala makawala avaka lakaraiwogi Mosese paila bilukwaimi. <sup>3</sup> Ka, kidamwa taitala yokomi bikatumatimakavi taitala tomota, ibodi bisakaula bila baisa bikwala metoya availa matauna einainevi paila bikeula kaimapu. <sup>4</sup> Ibodi bisakaula bila viloutala valu mavilousina bilokaia tokaraiwaga okaboyakala okalapisilela valu makwaina e bikamituli baisa matausina avaka uula. E matausina bitugwalaisi bisuvi ovalu mavilouna, e bisakaisi la kabosisu paila bisila. <sup>5</sup> E kidamwa tau matauna einainevi paila bikeula kaimapu biyeikuli bilokaia baisa, tomotala valu mavilouna gala ibodi bikasalaisi baisa matauna. Ibodi matausina bikolaisi paila iluvimakava wala leikatumati tomota matauna, gala metoya okala leiya. <sup>6</sup> Bisisu ovalu mapilana tatoula wala bibudoki la tuta paila bitotu okaboyakala omitasi tomota komwaidona, deli tatoula wala Tolula Toveka matauna tuta baisa eiuwotetila bikaliga. Oluvi ibodi bikaimilavau ola kabosisu ola valu tatoula; ambaisa metoya leima.”

<sup>7</sup> Mapaila inagaisi Kedesi olumoulela Galili, Yoridani opilikwaibwagela, mapilana valu isisu Napitalai wa koya. Wa koya mapilana Epereim inagaisi Sekem. Mapilana Yuda wa koya inagaisi Ebironi. <sup>8</sup> Mapilana Yoridani opilibomatu dubakaila makwaina oviloupakala Yeriko

opilibomatula inagaisi Besera, mapilana valu isisu ola valu Rubeni, e ola valu Gada inagaisi Ramoti olumoulela Giliadi; deli Manasa ola valu inagaisi Golani olumoulela Basani. <sup>9</sup> Valu mavilousina viluwela kabokwala einagaisi paila mina Isireli deli paila availa matausina togilagala deli eisilomlasi. Availa bikatumatimakavi taitala tomota ibodi bisakaula bila bikwala baisesa metoya tau matauna magila bikaimapu; e matauna gala gagabila bikatumataisi tatoula wala bikugwa bitotu okaboyakala omitasi tomota komwaidona.

## 21

### *Mina Libai si valu*

<sup>1</sup> E kasi tokugwa mina Libai dalesi ilokaiasi Eleasa tolula, Yosuwata matauna Nuni latula, deli goli komwaidona tokugwala Isireli dala dilatala dilatala. <sup>2</sup> Mapilana Sailo oviluwela Kenani, ilukwaisi matausina kawasi, “Guyau ikaraiwogi Mosese kidamwa bisakaimasi mimilisi ma valusi paila bakasilaisi, deli saivau opapasi mavilousina paila ma bulumakausi.”

<sup>3</sup> Mapaila makawala Guyau la karaiwaga mina Isireli isakaisi mina Libai mimilisi si valu deli si saivau metoya okasi vilavila titoulesi.

<sup>4</sup> E metoya Libai dalesi, Kowati wala dalela isakaibogwisi si valu. Dala madalana leikitetilasi metoya Eroni tolula, si valu isakaisi kweluwotala kwaitolu metoya osi valu Yuda, Simioni deli Benamina. <sup>5</sup> E kesala Kowati dalela isakaisi

kweluwotala si valu metoya osi valu Epereim, Dani, deli Manasa Opilikwaibwaga.

<sup>6</sup> E Gerisoni dalela bogwa eisakaisi si valu kweluwotala kwaitolu metoya osi valu Isaka, Asera, Napitalai, deli Manasa Opilibomatu.

<sup>7</sup> E Merari dalela isakaisi si valu kweluwotala kwaiyu metoya osi valu Rubeni, Gada, deli Sebuloni.

<sup>8</sup> E metoya okowobobuta tomotala Isireli isakaisi mina Libai si valu makwaisina deli si saivau, makawala Guyau bogwa eikaraiwaga metoya baisa Mosese.

<sup>9</sup> Baisa makawala yagasi valu mavilousina metoya Yuda toyo Simioni osi valu leisakaisi

<sup>10</sup> Eroni dalela madalana Kowati la yawa leikitetilasi metoya Libai odalela. Dala madalana isakaibogwasi si valu. <sup>11</sup> Si valu leisakaisi yagala Aba deli saivau opapala mavilouna

(Aba matauna Anaki tamala), e baisa tuta leidokaisi Ebironi, mavilouna eitotu Yuda wa koya.

<sup>12</sup> Mitaga valu mavilouna kwabilela deli goli viloukikekita opapala, bogwa leisakaibogwisi Keleba matauna Yepunei latula paila la vavagi tatoula.

<sup>13</sup> Ebironi (mavilouna viloutala viluwela kabokwala) ikatumkulovaisi mimilisi valu tuvaila isakaisi Eroni tolula dalela. Yagasi Libina,

<sup>14</sup> Yatira, Esitemowa, <sup>15</sup> Oloni, Debira,

<sup>16</sup> Aini, Yuta, deli Beti Semesi, deli goli saivau opapasi mavilousina, valu kasi bawa kwailima kwaivasi metoya Yuda deli Simioni dalesi. <sup>17</sup> E metoya odalela Beniamina isakaisi kwaivasi

valu. Gibioni, Geba, <sup>18</sup> Anatoti, deli Alimoni deli goli saivau opapasi mavilousina. <sup>19</sup> Valu

mavilousina kasi bawa kweluwotala kwaitolu deli saivau opapasi isakaisi tolula, matausina Eroni dalela.

<sup>20</sup> Tuvaila mina Libai dalesi ituwoli nunu metoya Kowati odalela isakaisi mimilisi si valu mapilana Epereim. <sup>21</sup> Leisakaisi si valu kwaivasi yagasi Sekem deli saivau opapala mavilouna mapilana Epereim wa koya (mavilouna viloutala viluwela kabokwala); Gesera, <sup>22</sup> Kibisaim, deli Betorona, toyo saivau opapasi. <sup>23</sup> Metoya Dani ola valu isakaisi si valu kwaivasi; yagasi Elitekei, Gibetoni, <sup>24</sup> Aialoni, deli Gatarimona, toyo saivau opapasi. <sup>25</sup> Metoya Manasa Opilikwaibwaga eisakaisi si valu kwaiyu; yagasi Taanaki deli Gatarimona, deli saivau opapasi. <sup>26</sup> Baisa makawala dala madalasina leikitetilasi metoya odalela Kowati si valu eisakaisi kala bawa kweluwotala deli goli saivau opapasi.

<sup>27</sup> E Libai wala odalesi Gerisoni iyosisi si valu kwaiyu metoya Manasa Opilibomatu. Golani mapilana Basani (mavilouna viloutala viluwela kabokwala), deli Biasitera deli saivau opapasi. <sup>28</sup> E metoya ola valu Isaka isakaisi kwaivasi si valu; yagasi Kisioni, Daberati, <sup>29</sup> Yamti, deli Eniganim deli goli saivau opapasi. <sup>30</sup> Metoya Asera ola valu isakaisi kwaivasi si valu; yagasi Misali, Abidoni, <sup>31</sup> Elikata, deli Reyobi, deli goli saivau opapasi. <sup>32</sup> E metoya Napitalai ola valu isakaisi kwaitolu si valu; yagasi Kedesi mapilana Galili, deli saivau opapala (mavilouna viloutala viluwela kabokwala), Ammoti Dora, e Katani, deli saivau opapasi. <sup>33</sup> E makawala goli boda mabudosina metoya odalela Gerisoni

iyosisi si valu kasi bawa kweluwotala kwaitolu, deli saivau opapasi mavilousina.

<sup>34</sup> E kesalaga mina Libai, baisa Merari dalela, isakaisi kasi vilavila metoya Sebuloni ola valu kwaivasi si valu; yagasi Yokineyam, Kata, <sup>35</sup> Dimna, deli Naalali, deli goli saivau opapasi. <sup>36</sup> E metoya Rubeni ola valu matausina eiyosisi kwaivasi valu; yagasi Besera, Yaasa, <sup>37</sup> Kedemota, deli Mepaata, deli goli saivau opapasi. <sup>38</sup> E metoya Gada odalela matausina iyosisi kwaivasi si valu; yagasi Ramoti mapilana Giliadi, deli goli saivau opapala (e mavilouna viloutala viluwela kabokwala), Maanaim, <sup>39</sup> Esiboni, deli Yasa deli goli saivau opapasi. <sup>40</sup> Mapaila baisa makawala Merari dalela bogwa leisakaisi si valu kasi bawa kweluwotala kwaiyu.

<sup>41-42</sup> Metoya osi valu mina Isireli komwaidona isakaisi mina Libai si valu kasi bawa kweluwovasi kwailima kwaitolu deli goli saivau opapasi.

*Mina Isireli iyosisi valu mapilana si vavagi tatousi*

<sup>43</sup> Mapaila Guyau isaiki mina Isireli si valu mapilana pilamwaidona makawala la biga katotila baisa tubusia omitibogwa. Avai tuta bogwa leiyosisi valu mapilana matausina imilivalusi baisa. <sup>44</sup> Guyau ivigaki iluva uwosi ovalu mapilana pilamwaidona makawala avaka la biga katotila baisa tubusia omitibogwa. E metoya komwaidona kasi tilaula gala availa ibodi biyokoli matausina, paila uula Guyau ivigaki mina Isireli itomgwagasi odubasi komwaidona

kasi tilaula. <sup>45</sup> Guyau ikamokwiti komwaidona la biga katotila avaka leilivalibogwi baisa mina Isireli.

## 22

*Yosuwa iwitali dala madalasina opilibomatu ikeitasi osi valu*

<sup>1</sup> Oluvi Yosuwa idou komwaidona Rubeni, Gada, deli Manasa Opilibomatu dalesi imaisi gultinidesi. <sup>2</sup> Matauna iluki matausina kawala, “Yokomi bogwa lokuvagaisi komwaidona avaka Mosese matauna Guyau la touwata leikaraiwogaimi bukuvagaisi, deli bogwa lokukwabikuwolaisi komwaidona ulo karaiwaga. <sup>3</sup> Omitibogwa leima lagaila yokomi gala kwaitala tuta kusilavaisi semia mina Isireli. Yokomi saina kukikilaimi titoulemi paila bukukwabikuwolaisi Guyau mi Yaubada la karaiwaga. <sup>4</sup> E makawala avaka la biga katotila, Guyau mi Yaubada bogwa leivigaki semia mina Isireli eiluva uwosi. Mapaila kukwaimilavausi omi valu mapilana lokuyupalaisi, mapilana goli Mosese matauna Guyau la touwata leisakaimi Yoridani Opilibomatu. <sup>5</sup> Deli ibodi bukululuwaisi bukukwabikuwolaisi karaiwaga makwaisina Mosese leisakaimi. Kuyebwailisi Guyau mi Yaubada, kuvagaisi avaka nanola, kwabikuwolaisi avaka la karaiwaga, e kutotusi peula baisa matauna, deli kuwotitalaisi matauna oninami deli omi baloma komwaidona.” <sup>6-8</sup> E Yosuwa ibigibwaili matausina iwitali ilosi osi valu. E ikaibiga kawala, “Yokomi

bukukwaimilavausi omi valu deli migamaga, mi mauna yawela bidubadu, mi veiguwa siliba, goula, barasi, tanumnumta aiyani deli kami karekwa. Kuvilabwailasi deli semia omi dala avaka lokukwauwaisi metoya baisa kami tilaula.” E matausina ivatuboulolasi ikaimilavausi osi valu.

Mosese omitibogwa eisaiki Manasa dalela budotala si valu mapilana Yoridani opilibomatu, e budoyuwelaga Manasa dalela Yosua isaiki si valu mapilana Yoridani opilikwaibwaga, makawala eisaiki kesala dala madalasina.

<sup>9</sup> Mapaila dalesi Rubeni, Gada, deli Manasa opilibomatu ikaimilavausi osi valu tatousi. E iluvaimwaisiga komwaidona mina Isireli mapilana Sailo oviluwela Kenani e ivatuboulolasiga ilosi osi valu tatousi, mapilana Giliadi, baisa eikauwaisi kasi vilavila makawala avaka Guyau eikaraiwogi Mosese paila matausina.

### *Kabogwabu lula opapala Waya Yoridani*

<sup>10</sup> Avai tuta Rubeni, Gada deli Manasa Opilibomatu dalesi iviloubusisi mapilana Gelilota, e igau wala eivakanasi mapilana Yoridani opilikwaibwaga, matausina ikaliaiisi kwaitala kabogwabu lula kwaiveka deli kwematabwaila opapala waya. <sup>11</sup> E komwaidosi tomotela Isireli ilegasi kamatula, “Ka, kulagaisi! Dalesi Rubeni, Gada deli Manasa Opilibomatu bogwa leikaliaiisi kwaitala kabogwabu lula mapilana Gelilota, baisa goli oda valusi Yoridani okada kapalasi.”

<sup>12</sup> Avai tuta mina Isireli leilagaisi baisa, komwaidosi isigugulasi mapilana Sailo paila mwada bikabiliasi deli sesia dala madalasina opilibomatu.

<sup>13</sup> E mapaila mina Isireli iwitalaisi Peniasi matauna Eleasa tolula latula, bilokaia dalesi Rubeni, Gada, deli Manasa opilibomatu leisuisaisi ovalu Giliadi. <sup>14</sup> E tailuwotala tauwau todidabala, taitala metoya dala dilatala dilatala madilasina opilikwaibwaga e taitala taitala goli tommoyesi dala madilasina. <sup>15</sup> Avai tuta iviloubusisi ovalu Giliadi baisa Rubeni, Gada, deli Manasa opilibomatu dalesi, <sup>16</sup> e isalaisi kaigasi komwaidosi Guyau la tomota. Matausina ilukwaisi kawasi, “Avaka uula lokuvagaisi sula makwaina baisa Isireli la Yaubada ke? Yokomi bogwa lokukoulovaisi Guyau paila lokukwaliaisi mi kabogwabu lula paila wala titoulemi! Yokomi kala gigisa bogwa lokupakaisi Guyau.

<sup>17</sup> Kululuwaisi da mitugagasi mapilana Peori, tuta matutona Guyau leimipuki la tomota titoulela metoya okatudoum saina mwaugaga. E baisa tuta goli talulumkolaisi wala mmayuyu makwaina paila baisa. E gala wala ikilakila matila paila mitugaga makwaina, kadai?

<sup>18</sup> Ki, baisa tuta bogwa wala bukupakaisi paila bukubokulaisi matauna yam lagaila ke! Ka kidamwa bukukosomapwaisi Guyau lagaila e nabwaia bigibuluwaidasi komwaidodasi mina Isireli. <sup>19</sup> Mapaila kidamwa gala bibwainakaimi bukutitapwarorusi omi valu, ibodi bukukwaimilavausi Guyau ola valu mapilana goli la Buliyoyova eititoki. E bukunigadaimasi bakasakaimi sitana mi valu e bukusilaisi. Mitaga gala bukukosomapwaisi Guyau kaina bukuvigakaimasi tokosomapu komwaidomasi, metoya baisa bukuk-



waliaiasi kwaitala kabogwabu lula mwada bivi-gaki kwaiyuwela Guyau da Yaubadasi la kabog-wabu lula. <sup>20</sup> Kululuwaisi ammakawala Ekani matauna Sera latula ipaiki gala magila bik-abikuwoli karaiwaga paila guguwa makwaisina Guyau eikamogi bivakadoum wala bitamwausi. Mapaila Guyau imipuki komwaidona tomo-tala Isireli paila baisa. E gala wala Ekani kalamwaleta ikaliga paila la mitugaga.”

<sup>21</sup> E Rubeni, Gada, deli Manasa Opilibomatu dalesi ivitakaulokaisi tommoyela dala madalasina Opilikwaibwaga kawasi, <sup>22</sup> “Yaubada kalamwaleta matauna Topeuligaga! Matauna Guyau! Yaubada kalamwaleta matauna Topeuligaga! Matauna Guyau! Matauna bogwa inikoli avaka uula lakavagaisi makawala. Deli magimasi yokomi tuvaila bukunikolaisi! Ka, kidamwa mokwitala lakakosomapwaisi matauna e gala kadubumaisi Guyau, ibodi wala bukukwatudoumwaimasi.

<sup>23</sup> Kidamwa lakakoulovaisi Guyau e lakakaliaiisi ma kabogwabusi lula titoulemasi paila bakagibugabusi lula, kaina bakavigakaisi paila kaula semakaila kaina kalubaila semakaila, e ibodi wala Guyau titoulela bimipukwaimasi.

<sup>24</sup> Gala goli! Ka, lakakaliaiisi uulela kakokolasi kaina igau tuta oluvi dalemi bilukwaisi dalemasi kawasi, ‘Avaka uula bukukwanuvatetasi baisa Guyau matauna Isireli la Yaubada? <sup>25</sup> Matauna bogwa eisaili Waya Yoridani kada kaligeisi oluwalaidasi yakamaisi deli yokomi Rubeni toyo Gada dalesi. E mapaila yokomi gala

wala la tomota Yaubada.’ E kaina dalemi bikoyoulisi dalemasi e bipakaisi taimamila baisa Guyau. <sup>26</sup> Mauula lakakaliaiisi kabogwabu lula makwaina, gala paila bakagubugabusi lula kaina paila bakasemakavaisi. <sup>27</sup> Mitaga lakakaliaiisi mwada bivigaki kabutuvatusi baisa ma tomotasi omitasi deli omitasi mi tomota tubwa igau bikaloubusisi kidamwa yakamaisi mokwitatoula wala katitapwarorusi omatala da Guyausi la Buliyoyova e deli wala ma semakavaisi bigabu toyo ma lulasi deli goli kalubaila semakavila. Baisa katubodela udosi dalemi tuta oluvi taga bilukwaimasi kawasi, ‘Gala taitala taiyuwela mi Guyau.’ <sup>28</sup> Baisa ma nanamsasi wala, kidamwa goli bileiki makawala e dalemasi gagabila bikaibigasi kawasi, ‘Ka, kugisasi! Tubumaiasi eikalaiiisi kabogwabu lula kala gigisa makawala Guyau la kabogwabu lula. Makwaina gala paila kaigiala semakavi kwegibugabu kaina lula, mitaga kabutuvatusi baisa ma tomotasi deli mi tomota.’ <sup>29</sup> E gala wala avaka uula bakakosomapwaisi Guyau kaina lagaila wala bakapakaisi gala bakabokulaisi matauna e mwada bakakaliaiisi kwaitala kabogwabu lula paila bakagibugabusi ma semakaiyaisi kaina kaula semakavila deli ma lulasi. Gala wala bakakaliaiisi kwaitala kabogwabu lula tuvaila makwaina makawala Guyau da Yaubadasi la kabogwabu lula itotu omatala la Buliyoyova titoulela.”

<sup>30</sup> E avai tuta tolula deli matausina tailu-wotala tauwau tokugwa, matausina goli tom-moyela dala madalasina opilikwaibwaga, ila-

gaisi avaka si biga Rubeni, Gada, deli Manasa Opilibomatu dalesi eilivalasi, e matausina bogwa eikabwailisi. <sup>31</sup> Peniasi, matauna Eleasa tolula latula iluki matausina kawala, “Lagaila wala bogwa leitasimokwitasi Guyau deli yakidisi. Yokomi gala kukoulovaisi matauna, mitaga bogwa lokukolaisi tomotela Isireli metoya Guyau ola mipuki.”

<sup>32</sup> Oluvi Peniasi deli tokugwa matausina isilavaisi tomotela Rubeni deli Gada oviluwela Giliadi e ikaimilavausi Kenani, baisa sesia mina Isireli, e isolasi baisa matausina. <sup>33</sup> E mina Isireli ikabwailisi deli iyakawolaisi Yaubada. Matausina gala tuvaila ililivalasi livalesi kabilia paila bikatudidaimisi valu mapilana Rubeni deli Gada dalesi leisisuaisi.

<sup>34</sup> Rubeni deli Gada dalesi ikaibigasi kawasi, “Makwaina kabogwabu lula bivigaki kabutuvatusi baisa yakidasi kidamwa Guyau matauna goli Yaubada.”

Mapaila idokaisi makwaina kabogwabu lula yagala Kabutuvatusi.

## 23

### *Yosuwa la biga taloi*

<sup>1</sup> Woloula militaila leimaiyaisi Guyau ikoli mina Isireli metoya baisa kasi tilaula eitaina eita-patu. E tuta matutona Yosuwa bogwa leitomoya mokwita, <sup>2</sup> mapaila idou komwaidona mina Isireli, tommoyela, tokugwala, tokaraiwogala, deli kaidadala valu imakaiasi e iluki kawala, “Ka, baisa tuta yeigu bogwa latomoya mokwita. <sup>3</sup> E yokomi bogwa eigisaki mitami vavagi

komwaidona avaka avaka Guyau mi Yaubada leivagi baisa komwaidona boda makwaisina paila wala yokomi. Guyau mi Yaubada matauna tuta komwaidona ikikabilia paila yokomi. <sup>4</sup> E boda makwaisina si valu gala kala youla, deli goli mapilasina bogwa tayoulisi, metoya wa Waya Yoridani opilibomatu eikabikabi eila ikayabusi Bolita Kwaiveka mapilana opilikwaibwaga. E yeigu bogwa lasaiki dalemi bivigaki si vavagi tatousi. <sup>5</sup> E avai tuta bukusuvasi kulumi, Guyau mi Yaubada bivigaki matausina bibulukukoli bivayumilasi e matauna bibokavili bibutusi. Yokomi bukusikaisi si valu makawala goli Guyau mi Yaubada bogwa leikatotila baisa yokomi. <sup>6</sup> Mapaila kuyamataimi bibwaina paila bukukwabikuwolaisi deli bukuvagaisi komwaidona avaka leiginaisi obukila Mosese la Karaiwaga. Gala bukulumwelaiyaisi katupotala olumoulela mapilana, <sup>7</sup> e gala goli bukuvasosusi deli tomota matausina kesala leisisuaisi deli yokomi kainaga bukukwavitagaisi yagasi si yaubada kaina bukuvigakaisi yegila maigasina paila mi biga katotila, kaina bukutapwarorusi baisa yaubada minasina kaina bukutemmalaisi. <sup>8</sup> Mitaga kaimapula ibodi bukukimadagisi baisa Guyau makawala omitibogwa leima lagaila wala. <sup>9</sup> Guyau bogwa leibokavili boda kwaivakaveka deli kwaipa-peula eisunapulasi avai tuta lokusuyaisi kulumi, e gala wala avai boda gagabila biyokolaimi. <sup>10</sup> Igagabila taitala wala yokomi bibokavili lakatuluwotala tilaula bisakaulasi paila uula Guyau mi Yaubada eikikabilia paila yokomi,

makawala goli avaka la biga katotila.

<sup>11</sup> Mapaila, ibodi bukuyamataimi bibwaina paila bukuyebwailisi Guyau mi Yaubada. <sup>12</sup> Kidamwa bukukoulovaisi matauna e bukuvasosusi kaina bukuvaipelasi deli boda mabudosina eikesasi eisisuaisi oluwalaimi, <sup>13</sup> bogwa bukunikolaisi Guyau mi Yaubada gala bibokavili boda mabudosina bisunapulasi avai tuta bukususuyaisi kulumi. Mitaga matausina bivigaki baisa yokomi kabosilagi makawala sikula, kaina makawala mlopu deli kala mmayuyu makawala lewa otupwami, kaina makawala kaiyala omitami. E mwau makwaina bikanuvagasi goli tatoula wala komwaidomi bukudoumlabasi ovalu mapilana viloumatabwaila Guyau mi Yaubada leisakaimi e mwau makwaina biwokuva.

<sup>14</sup> “E bogwa ulo tuta leima paila bakaliga. Mapaila taitala taitala yokomi bogwa inikoli onanola deli obilomala paila Guyau mi Yaubada bogwa leisakaimi komwaidona vavagi bwaina avaka leikatotila. Ka, mokwita wala bogwa leivigibau avai katotila avai katotila leilivala. Gala kwaitala biga katotila inanota! <sup>15</sup> Mitaga ibodi bukululuwaisi bogwa leivigibau avai biga katotila leilivali baisa yokomi, e tuvaila bogwa bivigibau avai vitukokola leilukwaimi. <sup>16</sup> Kidamwa gala bukuyamataisi bukuvagaisi makwaina kabutu Guyau ikaraiwogaimi bukuvagaisi, e kidamwa kuwotitalaisi deli bukutemmalaisi yaubada ituwoli ituwoli, e Guyau bogwa bimipukwaimi metoya okala leiya. Komwaidomi goli bukudoumlabasi, e makateki goli gala

availa kesala yokomi bisisu ovalu mapilana kubilumalala Guyau leisakaimi.”

## 24

### *Yosuwa ikatululuti tomota mapilana Sekem*

<sup>1</sup> Yosuwa ivaguguli komwaidona dalela Isireli e imaisi isigugulasi mapilana Sekem. Idu matausina kaidadala valu, tokugwa, toyakala e deli Isireli tokwaraiwogasi valu, e imaisi omatala Yaubada. <sup>2</sup> E Yosuwa ikaibiga baisa tomota komwaidosi, kawala, “Baisa makawala Guyau matauna mina Isireli si Yaubada ilivala. Kawala, ‘Omitibogwa tubumia isisuaisi piliyuwela makaduyona Waya Yupereiti, e itapwarorusi baisa yaubada ituwoli. Taitala matausina tubumia yagala Tira, matauna Eberaam sola Neio tumasi. <sup>3</sup> E oluvi akau taitala tubumi matauna Eberaam metoya valu mapilana Yupereiti ewaiwaga, e avakadi matauna amai baisa viloumwaidona valu Kenani. E asaiki matauna bidubadu tubula. E Eberaam iuni latula Aisake, <sup>4</sup> e oluvi Aisake iuni litula Yekobe sola Iso. E kala bigukeya Iso asaiki mapilana Edom wa koya. Mitaga Yekobe, matauna tubumi isoguguwasi deli litula e ilosi mapilana Itipita. <sup>5</sup> Oluvi lawitali Mosese sola Eroni, e lavigaki mina Itipita ibodasi mwau sainela. Mitaga yokomi lavisunupuloyaimi goli. <sup>6</sup> Avisunupuloi tubumia isunapulasi metoya Itipita, e mina Itipita ibokulaisi matausina metoya osi waga

---

**24:2** 24.2 Vit 11.27    **24:3** 24.3 Vit 12.1-9; 21.1-3    **24:4** 24.4 Vit 25.24-26; 36.8; 46.1-7; Kak 2.5    **24:5** 24.5 Sun 3.1—12.42

kaibibiu deli matausina tokwabilia eisilasi wa wosa. Mitaga avai tuta tubumia isakailasi Bolita Pilabweyani, <sup>7</sup> idouwaigusi paila pilasi, e mapaila asaili dudubila oluwalaisi tubumia deli mina Itipita. E avigaki sopi bikatukuluvi odubasi mina Itipita e imomonsi wala idoumsi. Ka, bogwa lokunikolaisi avaka lavigaki mapilana Itipita.

“ Yokomiga tuta kwaiveka lokusisuaisi wala oviloupakala. <sup>8</sup> Oluvi lamaiyaimi mapilana Amora, matausina eisisuaisi mapilana Yoridani opilibomatu. Bogwa kukwabiliasi deli, mitaga avigakaimi lokutomgwagasi. E lokuyoulisi si kwabila, deli lakatudoum matausina omitami tutala okusuvaisi kulumi. <sup>9</sup> Oluvi goli Balaki guyoula Mowabi, matauna Sipora latula, bogwa ikabilia deli yokomi. Iwitali biga ilokaia baisa Balam, matauna Beori latula, e inigadi kidamwa bibulotaimi. <sup>10</sup> Mitaga gala wala anakaigali Balam, mauula ikabwailimi wala, e makawala wala akolaimi metoya Balaki. <sup>11</sup> E kuluvapelasi wa Waya Yoridani e oluvi lokumaisi Yeriko. E tolesi Yeriko bogwa ikabiliasi deli yokomi, makawala eivigakaisi mina Amora, mina Peresi, mina Kenani, mina Itai, mina Giragasa, mina Ibai, deli goli mina Yebusi, mitaga avigakaimi kutomgwagasi odubasi komwaidosi wala. <sup>12</sup> E avai tuta lokusuvaisi kulumi, avigaki matausina saina kasi kokola bibutugeyaisi, e igagabila wala bukubokavilaisi matausina kasitaiyu guy-

---

**24:6** 24.6-7 Sun 14.1-31    **24:8** 24.8 Baw 21.21-35    **24:9** 24.9-10  
Baw 22.1—24.25    **24:11** 24.11 Yos 3.14-17; 6.1-21

ousi Amora.P Mitaga mi puluta deli mi kaiyala lokuyosimakavaisi wala. <sup>13</sup> Bogwa lasakaimi kwabila makubilasina e gala wala lokubigulaisi, e deli asakaimi mi valu, baisa gala lokubudaisi. E tuta baisa kuisuaisi e kukwamkwamsi kami kawailuwa metoya matamsina waini baisa gala mi kalidaima, deli kukwamkwamsi kami olibe, makaisina gala wala mi kalidaima.' ”

<sup>14</sup> Baisa makawala Yosuwawa isetuwoli la biga, kawala, “Ka, kutemmalaisi Guyau e kuwotitalaisi matauna tuta komwaidona deli ninami komwaidona. E omitibogwa tubumia eitapwarorusi baisa mimilisi yaubada ituwoli mapilasina Mesopotemia deli Itipita, mitaga yokomi ibodi bukuligaiwaisi minasina, e kalamwaleta wala Yaubada bukuwotitalaisi. <sup>15</sup> Kidamwa gala kutagwalasi bukuwotitalaisi matauna, ka, yam lagaila goli bukunagaisi avai yaubada bukuwotitalaisi. Kaina magimi bukuwotitalaisi minasina yaubada tumimia eitaimamilasi mapilana Mesopotemia, kaina si yaubada mina Amora, matausina osi valu lokusisikaisi baisa tuta. Mitaga yakamaisi, ka - yeigu deli litugwa bakawotetilasi baisa Guyau.”

<sup>16</sup> Tomota ivitakaulokaisi, kawasi, “Ka, gala gagabila bakasilavaisi Guyau mwada bakawotetilasi baisa ituwoli yaubada. <sup>17</sup> Guyau da Yaubadasi eivisunupuloi tumidaiasi deli goli yakidasi metoya mapilana Itipita, e tagisaisi kabutuvatusi makwaisina eivagi. Oluvi ikolaidasi ambaisa ambaisa tatavinaisi oluwalaisi

---

**P 24:12** Matausina Sioni deli Ogi; kugisi Baw 21.21-35. **24:12**  
24.12 Sun 23.28; Kak 7.20 **24:13** 24.13 Kak 6.10-11



mabudosina tomota komwaidosi, ambaisa goli tasuwalaiyaisi osi valu. <sup>18</sup> Avai tuta tasuvaisi kuludasi valu makwaina, e Guyau ibokavili komwaidosi mina Amora leisisuaisi baisa. E mapaila yakamaisi tuvaila bakawotetilasi wala baisa Guyau. Matauna goli da Yaubadasi.”

<sup>19</sup> E Yosuwā iluki tomota, kawala, “Kaina gala bibodaimi bukuwotitalaisi Guyau. Paila matauna Yaubada tobumaboma e gala biligaiwa mi mitugaga. E gala wala bitagwala buku-tapwarorusi baisa availa mwada kaimapula matauna. <sup>20</sup> E kidamwa bukupakaisi matauna e bukuwotetilasi baisa tuwoli yaubada, matauna Guyau bitotubulokaimi bimipukwaimi. E bika-tuntuwolaimi, ilagoli makawala omitibogwa eimitukwaiyaimi.”

<sup>21</sup> Mitaga tomota ivitakaulkaisi Yosuwā, kawasi, “Gala. Bogwala bakawotetilasi baisa Guyau.”

<sup>22</sup> E Yosuwā iluki, kawala, “Yokomi wala lokukwamitulaimi kidamwa bogwa lokunagaisi bukuwotetilasi baisa Guyau.”

Ikaibigasi, kawasi, “Mitaga! Yakamaisi goli tosola paila baisa.”

<sup>23</sup> E mapaila Yosuwā ikaraiwogi, kawala, “Ibodaimi bukuligaiwaisi minasina mitawasi si yaubada lokuiyosisi, e bukutugwalaimi bukukwamokwitaisi mi wotetila baisa Guyau, matauna da Yaubadasi yakidasi mina Isireli.”

<sup>24</sup> E oluvi tomota ilukwaisi Yosuwā, kawasi, “Bogwa wala bakawotitalaisi Guyau da Yaubadasi e bakakabikuwolaisi avaka la karaiwaga.”

<sup>25</sup> Yosuwā ikabutu bāisa tomtō makwainā yam, e metoyā bāisa Sekem isaiki matausina karaiwaga kwevakaveka deli kwekikekita kidamwā bibokulāisi. <sup>26</sup> Yosuwā igini makwaisina bigalā karaiwaga olā buki Yaubadā lā Karaiwaga. E oluwi ikau dakuna kwaiveka itomiliwoli osikowalā kai makainā yawā omatalā Yaubadā lā Buliyoyovā. <sup>27</sup> Iluki komwaidosi tomtō, kawalā, “Ka, makwainā dakuna bivigaki kadā kamatulāsi. Pailā makwainā dakuna makawalā bogwā einakaigali komwaidonā mabigasina bigā Guyau eilukwaidāsi. E bāisa bivigaki bikamitulāimi e bisilibodāimi mwadā galā bukupakāisi mi Yaubadā.” <sup>28</sup> Oluwi Yosuwā iwitali tomtō ilosi, e komwaidosi ikaimilāvāusi osi valū titoulesi.

*Yosuwā deli Eleasā si kaligā*

<sup>29</sup> E oluwi Guyau lā touwatā Yosuwā mataunā Nuni latulā ikaligā, kalā taitū ibodā lakatutalā kweluwotalā. <sup>30</sup> E ibakwāisi mataunā olā pwaipwāia titoulelā bāisa Timnatī Serai wā koyā mapilānā valū Epereim, wā Koyā Gasā opiliyāvātā.

<sup>31</sup> Wā tūtā matutonā Yosuwā eisisu tomomovā, minā Isireli iwotetilāsi bāisa Guyau. E oluwi bogwā eikaligā, minā Isireli isetuwolāisi ivagāisi makawalā, kalā kaduwonaku matausina kāsī tokugwā igāu isisuāisi tommomovā. Pailā matausina tokugwā eigisaki mitāsi komwaidonā avakā Guyau eivagi pailā minā Isireli.

<sup>32</sup> E minā Isireli bogwā eimaiyāisi Yosepā wowolāq metoyā mapilānā Itipitā. E ibak-

---

**24:30** 24.30 Yos 19.49-50    **Q 24:32** Omitibogwā Yosepā nanolā mwadā bivagāisi makawalā. Kugisi Vit 50.24-26 deli Sun 13.19.

waisi mapilana Sekem, olumoulela makwaina pwaipwaia Yekobe bogwa igimoli metoya baisa matausina Emori litula paila mapula lakatutala siliba. (E Emori latula matauwena Sekem.) Makwaina pwaipwaia kasi bigukeya Yosepa tubula.

<sup>33</sup> E Eleasa matauna Eroni latula ikaliga, e ibakwaisi matauna mapilana Gibeya, makwaina valu isisu wa koya mapilana Epereim e bogwa eisakaisi latula kala bigukeya, matauna Peniasi.

**Buki Pilabumaboma Kabutubogwa Deli  
Kabutuvau  
Kilivila: Buki Pilabumaboma Kabutubogwa Deli  
Kabutuvau Bible  
Buk Baibel long Tokples Kiriwina long Niugini**

Copyright © 1984 Bible Society of Papua New Guinea

Language: Kiriwina (Kilivila)

Contributor: United Bible Societies

PNG Bible Society

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures. Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2022-03-04

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files dated 5 Mar 2022

01ad9694-a6a1-5613-8f0b-40386c9f82d9